

دراسة في مصادر التاريخ الإسلامي للهند

منذ الفتوحات الغزنوية للهند

حتى نهاية عصر السلطان "أكبر شاه"

د. وفاء محمود عبد الحليم^{*}

احتضنت الهند الثقافة الإسلامية لتسعة قرون تقريباً، وكان لأهلها إنتاج غزير وإضافات واسعة في شتى نواحي الثقافة الإسلامية، هذا بالإضافة إلى المؤلفات التي جلبت إلى الهند فترة الحكم الإسلامي، وعلى مدارس السنين حفظت آلاف المخطوطات في مساجد ومدارس ودور ومكتبات الهند، وتحتضن جمهورية الهند مائة وخمسين ألف مخطوطة، أربعين في المائة وخمسين ألف مخطوطة، أربعين في المائة منها باللغة العربية، وهذه المخطوطات في حاجة ماسة إلى الترميم والفهرسة والنشر، وقد بدأ العلماء الهنود بالاهتمام بحفظها وفهرستها وتحقيق بعضها منذ القرن التاسع عشر الميلادي، ومن أهم المراكز التي اهتمت بذلك "دائرة المعارف العثمانية" "بجيدر أباد"، ومكتبة "رضا" "برامبور"، ومتحف "سالار جنغ" و "مكتبة خدا بنخش" بولاية أندرا برادش"، ومكتبة الأرشيف الوطني، وجامعة "دهلي"، ومكتبة المتحف الوطني، ومكتبة "زاكر حسنين" بالجامعة المليية الإسلامية وغيرها كثير.

واحتلت المخطوطات التاريخية جزءاً كبيراً من هذا التراث، فقد حظى علم التاريخ باهتمام كبير من سلاطين المسلمين بالهند لحرصهم على تسجيل تاريخهم وانتصاراتهم، ولذلك اظهروا تشجيعاً كبيراً للمؤرخين. وغالبية المؤلفات التاريخية التي دونت التاريخ الإسلامي للهند كتبت باللغة العربية قليل، ويذكر د. "عبد الوهاب عزام" أنه عندما زار الهند وجد الفارسية منقوشة على آثارها بجانب العربية، العربية للقران والحديث، والفارسية للشعر والتاريخ^(١).

وقد سار تدوين التاريخ الإسلامي في شبه القارة الهندية على نهج واحد تقريباً، وهو أن يعين الحاكم المسلم احد الأدباء أو الكتاب المتمرسين ممن يثق بهم ويسند إليه كتابه تاريخ الدولة في عهده، وكان أما يبدأ بكتابة تاريخه منذ الفتوحات الإسلامية الأولى للهند، أو يختص بذكر عدد من السلاطين السابقين للسلطان المعاصر له، أو يقتصر تاريخه

على السلطان الذي يؤرخ له، ولم يشذ عن هذه القاعدة إلا قلة من السلاطين أهمهم السلطان "أورنكزيب" الذي رفض أن يكتب تاريخه بنفسه أو يستكتب له أحداً، ولذلك لا يوجد لفترة حكمه التي امتدت لخمسين عاماً تاريخاً كاملاً.

وكان لهذا الأمر مميزات وعيوب، ومن أهم مميزاته وصول تاريخ كامل لإحداث عصر السلاطين الذين اهتموا بالتأريخ لهم ولدولتهم، أما أهم عيوبه فهي صياغة هؤلاء المؤرخين تاريخهم بأعين السلاطين أولياء نعمتهم، ولذلك نجدهم حريصين على إظهار صورة مشرفة لعصرهم مع المبالغة في مديح سلاطينهم وذكر أعمالهم وإنجازاتهم وإخفاء عيوبهم وتقصيرهم وأخطائهم، وقليل منهم من اتجه إلى الموضوعية في كتابته التاريخية، وقد صدقت عبارة "التاريخ لمن يحكم"^(٢).

أما عن سبب التوقف عند نهاية عهد السلطان المغولي "أكبر شاه" فيرجع إلى عدة أسباب أهمها التوقف عند بداية مرحلة جديدة لدراسة مصادر تاريخ دولة المغول في الهند التي تميزت بطابع خاص، وأيضاً لأن أهم مصادر التاريخ العام للهند كتبت في عهد السلطان "أكبر شاه" الذي كان راعياً كبيراً للثقافة وخاصة تدوين التاريخ، وقد كتب في عهده عدد كبير من المصادر الهامة التي بدأ أغلبها منذ الفتوحات الغزنوية للهند حتى عهد السلطان "أكبر شاه"، ومن أهمها "طبقات أكبري" و "أكبر نامه" و "منتخب التواريخ" و "تاريخ ألفي".

والدراسات التاريخية في مجال التاريخ الإسلامي للهند باللغة العربية قليلة، ولم يكن هناك اهتمام سابق بدراسة مصادر التاريخ الإسلامي للهند، وإن صدر باللغة الإنجليزية عدة مؤلفات في هذا المجال لعل من أهمها المؤلف الشهير:

Elliot .H.M and Dowson. John . The History of India as told by its own historians: The Muhammad an Period . London.1867.

وقد قسمت مصادر التاريخ الإسلامي للهند إلى قسمين:

القسم الأول: الكتابات التاريخية، ويضم أهم مصادر التاريخ الإسلامي للهند التي لا غنى للباحث عنها في مجال الدراسات التاريخية الهندية، ويركز البحث على المخطوطات التي حققت ونشرت وذلك لسهولة الرجوع إليها للباحث العربي، مع التعريف بها

وعمولفها، وكان هدي من هذا البحث أن يكون مفتاح لكل من يريد دخول بوابة البحث في التاريخ الإسلامي للهند في الفترة الثرية من تاريخها الإسلامي الطويل.

القسم الثاني: المصادر الأثرية التي لا تقل أهمية عن المصادر المكتوبة، وقد اهتم البحث بعرض أهم الدراسات الأثرية في العمارة والفنون والمسكوكات.

القسم الأول: الكتابات التاريخية

أولاً: مصادر التاريخ الحولي:

جرت العادة لدى غالبية مؤرخي المسلمين في الهند على كتابة تاريخهم طبقاً للأسلوب الحولي، وإن لم يسر كل المؤرخين على هذا المنوال، وتعد كتابة التاريخ الحولي أو كتابة الأحداث التاريخية وفق السنوات من أهم فروع الكتابة التاريخية التي ازدهرت في الهند، فقد ظهر في الهند فترة الحكم الإسلامي لها عدد كبير من المؤرخين الذين اهتموا بصفة خاصة بكتب التاريخ الحولي، وعادة ما كانوا يبدأون تواريخهم بدخول الإسلام الهند والسلطنات الإسلامية التي حكمتها، مع تخصيص جزء كبير لتسجيل أحداث عصر السلاطين المعاصرين لهم، ومن أهم الأمثلة على هؤلاء المؤرخين:

"تاج المآثر" لصدر الدين محمد بن حسن نظامي "المولود في "نيسابور" بخراسان"، قدم إلى الهند مع الفارين من الغزو المغولي. و "تاج المآثر" من أهم المصادر التي أرخت للسلطان "قطب الدين أيبك" أول سلاطين "دهلي"، وقد بدأ كتابه بالفتوحات الغورية للهند منذ سنة ٥٨٧هـ / ١١٩١م وهي السنة التي وقعت فيها معركة "تارين الأولى" بقيادة السلطان "محمد الغوري"، وتلاه التأريخ للسلطان "قطب الدين أيبك"، وامتد تاريخ إلى عهد السلطان "إيلتمش"، وانتهى سنة ٦١٤هـ / ١٢١٧م^(٣). ويفتقر "تاج المآثر" إلى ذكر التفاصيل التاريخية على الرغم من معالجته لفترة هامة وهي تأسيس أول دولة إسلامية مستقلة في الهند.

و "تاريخ فخر الدين مبارك شاه" "ليحي بن أحمد بن عبد الله السرهندي"، وهو تاريخ لسلاطين "دهلي"، بدأه بفتوحات الدولة الغورية في الهند، وانتهى به عند سنة ٨٣٨هـ / ١٤٣٤م، وقد ألفه لسلطان "دهلي" "مبارك شاه" (٨٢٤هـ / ١٤٢١م: ٨٣٧هـ / ١٤٣٣م) الذي سمي الكتاب باسمه، وكان يعمل في خدمته، ولم يتميز "ليحي

بن أحمد" بكونه مؤرخاً معاصراً للأحداث فقط وإنما أيضاً لكونه المصدر المعاصر الوحيد المتاح لنا لدولة السادات الذي اعتمد عليه المؤرخون اللاحقون له في التأريخ لهذا الدولة ومن أهمهم "الهروي" و"بداوني" و"فرشته"، كما تميز "يحيى بن أحمد" بتوحيه الصدق في كتابته التاريخية.

ومن أهم المصادر التي اهتمت بالتأريخ لسلطين "دهلي" مؤلف "تاريخ علي" أو "خزيني الفتوح" للشاعر والأديب الكبير "أمير خسرو" (ت ٧٢٦هـ / ١٣٢٥م)، وهو تاريخ مختصر كتب بأسلوب لغوي مسجوع معقد، وهو يغطي بالتفصيل فترة قصيرة من حكم السلطان "علاء الدين خلجي" تمتد من اعتلاء السلطان العرش سنة ٦٩٦هـ / ١٢٩٦م حتى غزوه للمليار سنة ٧١٠هـ / ١٣١٠م. و"أمير خسرو" لم يكن شاهد عيان للأحداث فقط بل كان أيضاً مشاركاً فيها، هذا بالإضافة إلى اعتماده على المصادر الهندية التي كان متمكناً من لغتها. ومخطوطات هذا الكتاب نادرة، حفظت واحدة منهم في مكتبة كلية الملك في كمبريدج^(٤).

ويعد مؤلف "طبقات نصري" "منهاج سراج جوزجاني" (٥٩٠هـ / ١١٩٣م: ٦٥٨هـ / ١٢٥٩م) من المصادر الهامة لتاريخ المسلمين في الهند، قدم "منهاج سراج" إلى الهند سنة ٦٢٥هـ / ١٢٢٧م، وعمل قاضياً في بلاط "نصير الدين قبشه" في "أوش"، وبعد نجاح سلطان "دهلي" "إيلتمش" في ضم الملتان سنة ٦٢٦هـ / ١٢٢٨م، انتقل "منهاج" إلى بلاطه في "دهلي". و"طبقات نصري" هو تاريخ عام للدول الإسلامية وخاصة في إيران، ويعد الجزء الذي أرخ فيه للدولتين الغزنوية والغورية من المصادر التاريخية الهامة لفتوحات سلاطينهما في الهند، كما أنه من المصادر الهامة لتاريخ البنغال، بل إنه يعد المصدر المعاصر الوحيد للتأريخ للبنغال في الفترة من الفتح الإسلامي لها حتى سنة ٦٥٨هـ / ١٢٥٩م، وقد قضي "منهاج" عامين في البنغال ٦٤٠هـ - ٦٤١هـ / ١٢٤٢م - ١٢٤٣م، تمكن خلالهما من جمع المادة العلمية الخاصة بكتابه، كما أنه كان معاصراً لكثير من الأحداث الهامة التي لم يرد ذكرها إلا في كتابه، ومن أهم مميزات "منهاج" في كتابته التاريخية اهتمامه بذكر التطورات الحضارية للمجتمع الإسلامي في الهند.

و "فتوحات فيروز شاهي" للسلطان "فيروز شاه تغلق" (٧٥٢هـ/١٣٥١م: ٧٩٠هـ/١٣٨٨م)، وقد دون فيها انجازاته العظيمة التي قام بها في سيرته^(٥)، وهو كتيب صغير من اثنتين وثلاثين صفحة ذكر فيه السلطان انجازاته العظيمة^(٦)، وهذا المخطوط له نسخة وحيدة في الخزانة الشرقية ببلدة "بانكي بور"، وقد نشره "مسعود الندوي" بالعربية في كتابه "تاريخ الدعوة الإسلامية في الهند". وترجع أهمية هذا المخطوط إلى معاصرتة للأحداث، هذا بالإضافة إلى أهميته السياسية والاجتماعية والاقتصادية^(٧).

و"تاريخي فيروز شاهي" "لضياء الدين باراني" الذي ولد سنة ٦٧٥هـ/١٢٥٨م، وينتسب "باراني" إلى عائلة عريقة ولي بعض أفرادها المناصب العليا في الدولة، وخدم "باراني" نحو سبع عشرة سنة في بلاط بني تغلق، منها احد عشر عاماً في عهد السلطان "محمد شاه تغلق"، وست سنوات في عهد السلطان "فيروز شاه". وقد اشتهر "باراني" بأنه من أكثر مؤرخي عصره صدقاً ودقة، وقد ألف العديد من الكتب التاريخية إلا أن أهم أعماله "تاريخ فيروز شاهي" الذي يمدنا بصورة واضحة عن الهند تحت الحكم الإسلامي، وصدوره "باراني" بالقسم على أن يتوخي الحقيقة ولا يرصد به سوى الحق، وترجع أهميته إلى معاصرتة للأحداث، كما أن عمله في البلاد السلطاني مستشاراً لبني تغلق جعله على صلة مباشرة بالأحداث، فضلاً عن اهتمامه بالحديث عن الأوضاع الاقتصادية والاجتماعية^(٨).

وتناول "باراني" في تاريخه بالتفصيل سير أحداث عصره، وهو من المصادر الرئيسية التي تؤرخ لذلك العصر؛ ولذلك اعتمد عليه المؤرخون اللاحقون له، وهو يعد تكملة لتأريخ "طبقات ناصري" فقد بدا من حيث انتهى، لأنه - كما ذكر في كتابه - لم يرد أن يكرر ما جاء في "طبقات ناصري"، وقرر أن يقصر كتابه على الفترة اللاحقة لكتاب "منهاج سراج"، والفترة المعاصرة له، وهو يسجل أحداث ثمانية من سلاطين دلهي بدأ من السلطان "غياث الدين بلبن" إلى السلطان "فيروز شاه" المعاصر له، وانتهى منه سنة ١٣٥٩م، وقد أسهب في الحديث عن عصر السلطان "فيروز شاه" بصفة خاصة وتعرض لإصلاحاته السياسية والاقتصادية والإدارية والدينية^(٩).

و "تاريخي فيروز شاهي" لشمس سراج عفيفي"، وهو تاريخ لعصر السلطان "فيروز شاه"، وينحدر "عفيفي" من أسرة كانت تقطن "أبوهار"، وهي مسقط رأس والده

السلطان "فيروز شاهي"، وقد عمل جد "عفيفي" الأكبر جائباً للضرائب بها، وكان مقرباً من السلطان "غياث الدين تغلق" قبل اعتلائه العرش، والتحق "عفيفي" ببلاط السلطان "فيروز شاه"، وكان يصحبه في رحلات صيده، وأصبح من كبار موظفي البلاط الملكي.

ونجد في "تاريخ فيروز شاهي" "لعفيفي" كثير من الاقتباسات من "باراني"، إلا أنه تميز عنه بذكره لكثير من التفاصيل عن النظام الإداري، كما أنه خصص عدة فصول للحديث عن أوضاع عامة الشعب، وهذا غير شائع لدى المؤرخين المسلمين، ويتألف "تاريخي فيروز شاهي" من تسعين فصلاً تحدث فيهم عن إنجازات "السلطان فيروز شاه"، كما تحدث عن السيرة الذاتية للسلطان منذ مولده سنة ٧٠٩هـ / ١٣٠٩م - ١٣١٠م حتى وفاته سنة ٧٩٠هـ / ١٣٨٨م أي نحو ثمانين سنة، ويحمل الكتاب روح المديح والإعجاب للسلطان، فهو يشيد بفضائله وسخائه وإنجازاته، وهو بذلك ينقل لنا صورة منيرة للحكم الإسلامي للهند، ويتميز الكتاب بأسلوبه السهل البسيط^(١١).

ومخطوط كتاب "تاريخ فيروز شاهي" موجود في مكتبة الخزانة الشرقية في "كلكتا"، نشرة Majumdar, R.C. مختصراً في كتابه The Delhi Sultanate. بالتعاون Pusalker, A.K. and Makumdar, A.D. ويتألف المخطوط من أربع عشرة صفحة فقط^(١١).

"بابرنامه" وهي أعظم الآثار التاريخية والأدبية للسلطان "ظهر الدين محمد بابر" مؤسس دولة المغول في الهند (٩٣٢هـ / ١٥٢٦م: ٩٣٩هـ / ١٥٣٢م)^(١٢)، وقد دون بها سيرته الذاتية، وقد كتبها بلغة تركية سهلة وأسلوب يدل على ذوق أدبي رفيع، وقد ترجمت "بابرنامه" إلى الفارسية في عهد حفيده السلطان "أكبر شاه"، كما ترجمت إلى عدد من اللغات الأوروبية في العصر الحديث، وقد نشرته السيدة "أنيتا بفريدج" في مجموعة جب التذكارية سنة ١٩٠٥م^(١٣)، وأعيد طبعها في الهند سنة ١٩٨٩م^(١٤).

وقد قدم "بابر" في سرته وصفاً دقيقاً مفصلاً للأوضاع الجغرافية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية في عصره للهندوستان^(١٥). وتتميز "بابر نامه" بمصداقيتها عند مقارنتها بالتواريخ المعاصرة لها، كما أنها تبعد عن المبالغة^(١٦). وقد اعتمد عليها المؤرخون اللاحقون، ومن أهمهم المؤرخ "أبو الفضل" في كتابه "أكبر نامه"^(١٧).

ولم تقتصر كتابة التاريخ الإسلامي في الهند على المؤرخين وإنما ظهر لنا مؤرخات كان لهن إسهامات عظيمة، من أهمهن الأميرة "كلبدن بيكم" (٩٣٠هـ / ١٥٢٣م: ١٠١٢هـ / ١٦٠٣م)، وهي ابنة السلطان "ظهير الدين محمد بابر شاه" أول حاكم مغولي مسلم على الهند، وهي مؤلفة "همايون نامه"، الذي تسجل فيه سيرة حياة أخيها السلطان "همايون شاه"، وقد دخلت "كلبدن بيكم" الهند مع أبيها وأسرتها وهي في السادسة من عمرها، وتزوجت وهي في السابعة عشرة من عمرها، وتوفيت عن عمر يناهز الثمانين.

أما عن سبب تأليفها "لهمايون نامه" فيرجع إلى طلب ابن أخيها السلطان "أكبر شاه بن همايون شاه" منها كتابة سيرة والده لما عرفه عنها من موهبتها الأدبية بالإضافة إلى معاصرهما للأحداث، فالتزمت عمته للأمر وكتبت مؤلفها الذي صدرته بعنوان "أحوال همايون بادشاه جمع كار دوم كلبدن بنت بابر بادشاه عمه أكبر بادشاه" والذي عرف "بهمايون نامه"^(١٨).

ومن الجدير بالذكر أن "كلبدن بيكم" ورثت عن أبيها "بابر شاه" موهبته الأدبية، فكانت مؤرخة بارزة في عصرها، فقد كتبت تاريخها بأسلوب فارسي بسيط وجميل اقتبسته من مذكراته، وكان "لهمايون نامه" دور كبير في إلقاء الدور على أوضاع المرأة في الهند في القرن العاشر الهجري/ السادس عشر الميلادي، فقد ذكرت فيه معلومات هامة عن عصرها وبصفة خاصة عن وضع نساء البلاط في ذلك الوقت ومشاركتهن السياسية وتعلميهن^(١٩). ولعدة قرون لم تظهر المخطوطة الكاملة "لهمايون نامه"، وذلك حتى اكتشفها كولونيل "هاميلتون"، وأودعت في المتحف البريطاني حتى قامت بترجمتها إلى الإنجليزية "أنيتا بفرديج" سنة ١٩٠١م، وأعيد طبعها في الهند سنة ٢٠٠١م^(٢٠).

ومن المصادر الأخرى التي تؤرخ للإمبراطور "همايون" كتاب "تذكرة الواقعات"، وصاحب هذه المذكرات هو "جوهر" الذي كان مصاحباً للإمبراطور "همايون" دائماً، فكان يشغل وظيفة "أفتابشي" أو "حامل الإبريق"، وهي من الوظائف الهامة لدى أباطرة المغول في الهند، فكان صاحبها مسئولاً عن سن القوانين وحمل الختم الإمبراطوري، كما أنه مسئولاً عن إدارة الشراب الملكي، كما شغل "جوهر" وظائف أخرى منها "أمين صندوق ولاية البنجاب".

وشغل "جوهر" هذه الوظائف ومصاحبته للإمبراطور "همايون" جعله معاصراً بل ومشاركاً في الأحداث التي يكتب عنها، إلا إن كتابة "جوهر" هذه المذكرات سنة ٩٩٦هـ / ١٥٨٧م أي بعد ثلاثين سنة من وفاة الإمبراطور "همايون" يجعلنا نقلق من نسيانه لبعض الأحداث، وعلى الرغم من ذلك تعد "تذكرة الواقعات" من المصادر الرئيسية التي اهتمت بالتأريخ لعصر "همايون"، وقد اعتمد عليه "فرشته" في التأريخ لعصر "همايون" مما يؤكد أهميته ومصداقيته، ويظهر في كتاباته تقيده بولائه لسيدته الذي أغدق في مدحها والإشادة بسخائه^(٢١).

ومن مصادر تاريخ سلاطين "دهلي" المصادر التي اهتمت بالتأريخ للأسر الأفغانية التي حكمت الهند وعلى رأسها أسرتي "سوري" و "لودي"، والمصادر المعاصرة عن هذه الفترة أكثر قيمة من المصادر المتأخرة التي كتبت في عهد السلطانين المغوليين "أكبر شاه" و "جهانكير شاه"، وخاصة مع تمتع أصحاب هذه المصادر الأخيرة برعاية سلاطين المغول المعادين للأفغان، ومن أشهر الأمثلة على هؤلاء المؤرخين "عباس سرواني" الذي قدم للسلطان "أكبر شاه" والمؤرخ "نعمت الله" الذي اعد عملاً شاملاً عن الأفغان عمل مؤرخ محكمة "جهانكير" لأحد عشر عاماً، وفي مقابل ذلك حظى "رزق الله مشتاق" بكتابة تاريخية حرة، وقدم شكلاً قصصياً جديداً للكتابة التاريخية في ذلك الوقت، وقد اتسمت جميع الأعمال الأفغانية بالتركيز على جوانب السير الذاتية.

ومن الجدير بالذكر أن غالبية المؤلفات التاريخية المعاصرة لحكم الأفغان كانت قد صدرت بأمر من السلطان "شير شاه" الأفغاني لتسجيل إنجازاته، بينما لم يقدم أي عمل معاصر للسلطانين "بھلول شاه" و "سكندر لودي" لغياب التشجيع السلطاني للمؤرخين في عصرهما.

واهم هذه التواريخ "تاريخ دولت شير شاهي" الذي عرض لتاريخ المسلمين في الهند حتى عصر السلطان "همايون شاه"، وتعرض لصراعه مع "شير شاه"، مع معالجة تفصيلية لإنجازات "شير شاه" السياسية والحضارية، ومؤلفه "حسن علي شاه" كان رقيقاً حميماً للسلطان "شير شاه" منذ صباه حتى آخر أيامه، مما جعله قادراً على تقديم صورة تفصيلية صادقة للسلطان "شير شاه"، وقد تم العثور على مخطوطة العمل في صورة مجزئة، وأعطى

وصف لها في Proceedings of the Indian historical Records
.commission

و "تاريخي مشتاق" من المصادر النادرة لتاريخ الأفغان، يوجد منه مخطوطتان فقط في المتحف البريطاني، ألف سنة ٩٨٠هـ / ١٥٧٢هـ، ومؤلفه شيخ "رزق الله" الشهرير "بمشتاق" (ت ٩٨٩هـ / ١٥٨٢م) كان معاصراً للأحداث، عمل جده في خدمة السلطان "بهلول شاه"، وكان والده الشيخ "صادي الله" من كبار علماء عصره، وعلى صلة واسعة ببلاط السلطان "سكندر"، وكان "مشتاق" نفسه على صلة ببلاط السلطانين "سكندر" و "إبراهيم"، مما جعله على اتصال بأحداث عصره، هذا بالإضافة إلى كثرة رحلاته، كما مكنته معرفته باللغة الهندية من الاطلاع على المصادر الهندية، مما مثل إضافة جديدة لمؤلفه، ولم يكتب "مشتاق" كتابه بتكليف من أي سلطان، وإنما بإلحاح من أصدقائه، ولم يتوقع أي مقابل من ورائه، وكان لهذا الأمر أثره في مصداقيته، وأمدنا "مشتاق" في تاريخه بصورة عن الأوضاع السياسية والإدارية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية لعصره، كما القي الضوء على تنظيمات المجتمع الأفغاني، والأنشطة المتعددة لنبلاته.

وقد أعقبه بأربعة عشر عاماً صدور كتاب "تحفي أكبر شاهي" أو "تاريخي شير شاهي"، ألفه "عباس خان بن شيخ علي بن شيخ بايزيد كاكبور سارواني"، وللأسف لم يعثر على مخطوط كامل لهذا العمل، والجزء الموجود يتضمن سيرة حياة السلطان "شير شاه"، وقد عمل "عباس خان" في خدمة السلطان "أكبر شاه"، وقد جعله هذا الأمر مقيداً في كتابته عن الأفغان، لان الصراع بين الأفغان والمغول لم يكن قد انقضى بعد ليلتهم الجرح بين العنصرين، وقد استقى معلوماته من واقع معرفته المباشرة "بشير شاه".

أما عن المصادر المعاصرة للفترة الأخيرة من حكم الأفغان للهند فأهمها ثلاثة: "تاريخي خان جهاني ومخزني أفغاني" و "تاريخي داودي" و "تاريخي شاهي"، واهم سماتهم تأريخهم لنفس الفترة الزمنية، كما اتسموا باعتمادهم على المصادر السابقة عليهم، وقد كتبوا بعد استقرار الحكم المغولي في الهند، وانقضاء فترة على صراعهم مع الأفغان، مما أتاح الفرصة لهم لرد للأفغان اعتبارهم^(٢٢).

وتضمن "تاريخ" داودي" التأريخ لملوك الأفغان، وسمي باسم سلطان البنغال "داود شاه كراني" آخر سلاطين الأفغان في الهند، وقد بدأه مؤلفه "عبد الله" في بلاطه، ولم يأت بجديد في تاريخه الذي اتخذ الشكل القصصي. وكتب تاريخي "تاريخي خان جهاني" و"تاريخي شاهي" أو "تاريخي سلاطين أفغان" بأمر من "خان جهان لودي" و "داود شاه"، وصاحب التاريخ الأول هو "نعمت الله" الذي التحق ببلاط المغول وتمتع برعاية السلطان "جهانكير"، وتضمن سيرة حياة الأمير "خان جهان لودي" وغيره من رؤساء الأفغان، كما تحدث عن علماء وصوفية الأفغان، ومؤلف "تاريخي شاهي" هو "أحمد بادجار" الذي كتب تاريخه في البنغال، ويؤخذ على هذه المؤلفات انصباب اهتمامهم على النواحي السياسية، وإهمالهم للنواحي الاجتماعية والاقتصادية^(٢٣).

ومن أهم المصادر التي كتبت في عهد السلطان "أكبر شاه" "أكبر نامه" لمؤلفه "أبو الفضل بن مبارك الناكوري" (ت ١٠٠٤هـ / ١٥٩٦م) الذي التحق ببلاط السلطان "أكبر شاه" سنة ٩٨٢هـ / ١٥٧٤م، وحظى بقربه لمكانته العلمية العالية، وكان من أكبر المؤثرين على السلطان في تأسيسه دينه الجديد. وقد ترجمه "بيفيدج" Beveridge في ثلاثة أجزاء، ويعد "أكبر نامه" التاريخ الرسمي والحولي لفترة حكم الإمبراطور "أكبر شاه"، إلا أنه يؤرخ أيضاً لفترة حكم والده "همايون شاه" وجده "بابر شاه"^(٢٤). وهو يعد من أهم المصادر التي تؤرخ للإمبراطور "أكبر شاه" ولأحداث عصره، كما أنه يمدنا بمعلومات قيمة سياسية وإدارية وجغرافية واقتصادية واجتماعية عن الأقاليم الهندية التي خضعت لحكمه، هذا بالإضافة لتراجم العلماء التي ذكرها في ثنايا كتابه، وهو بذلك يمدنا بمعلومات قيمة عن الحياة الثقافية في عصره.

و "طبقات أكبرى" للمؤرخ "نظام الدين أحمد بخشي" (ت ١٠٣٠هـ / ١٦٢١م)، ويغطي كتابه الفترة من الفتح الإسلامي للهند حتى نهاية حكم الإمبراطور "أكبر شاه"، وقد عثر على مخطوطتين لذلك الكتاب: الأولى هي نسخة "أوده" ونشرت سنة ١٢٩٢هـ / ١٨٧٥م، وهي نسخة كاملة إلا أنها مليئة بالألفاظ المحرفة، والنسخة الثانية هي نسخة "كلكتا"، وقد نشرت سنة ١٩١١م، وهي للأسف ناقصة، وقد ترجم "طبقات أكبرى" من الفارسية إلى العربية د. أحمد عبد القادر الشاذلي تحت عنوان: المسلمون في الهند من الفتح العربي إلى الاستعمار البريطاني في ثلاثة أجزاء^(٢٥). وإن كان العنوان لا

ينطبق على الفترة الزمنية للكتاب، فمن الملاحظ أن كتاب "طبقات أكبرى" ينتهي عند نهاية حكم الإمبراطور "أكبر شاه" وليس عند بداية الاستعمار البريطاني.

ويعرض الجزء الأول من كتاب "طبقات أكبرى" التاريخ الإسلامي للهند منذ فتوحات السلطان الغزنوي "سبكتكين" لها ويتناول فيه حكم الدولة الغزنوية للهند، ثم الفتح الغوري للهند، ويتعرض بالتفصيل لفترة حكم سلاطين "دهلي" للهند حتى الفتح المغولي لها، ويؤرخ في الجزء الثاني لفترة حكم السلطان "أكبر شاه"، ويتميز هذا الجزء بمعاصرة مؤلفه للأحداث، أما الجزء الثالث فيفرد الحديث عن السلطنات الإسلامية المستقلة في الهند في الدكن والكجرات ومالوه وخاندش والبنغال وجونبور والسند وكشمير، وكانت نهاية غالبية هذه السلطنات بفتح السلطان "أكبر شاه" لها، ويعالج "الهروي" تاريخ هذه السلطنات باختصار، وإن استعرض سلاطين الدكن والكجرات ومالوه بشئ من التفصيل.

و "منتخب التواريخ" لعبد القادر بن ملوك شاه "المعروف "ببداوني" (ت ١٠٢٤هـ / ١٦١٥م)، وقد ترجمة "جورج رانكينج" George S.A. Ranking إلى الإنجليزية في ثلاث أجزاء، ويتناول فيه التاريخ الإسلامي للهند منذ الفتوحات الغزنوية لها حتى نهاية حكم السلطان المغولي "أكبر شاه"، ويتميز الجزء الثالث باحتوائه على تراجم للعلماء والشعراء والصوفية الذين التحقوا ببلاط "أكبر شاه". وأمدنا "بدواني" بمعلومات قيمة لقربه من الأحداث، ولم يكن ممالقاً للسلطان "أكبر شاه"، ولذلك لم ينتشر كتابه طوال حياة السلطان "أكبر شاه"، ونشر في عهد خليفته "جهانكير"، وكتب "بداوني" تاريخه بنظرة العالم المسلم السني، وأمدنا بمعلومات لم ترد عند غيره من المؤرخين المعاصرين، وبالكتاب معلومات هامة عن الأوضاع السياسية والثقافية للهند تحت الحكم الإسلامي.

"تاريخ ألفي" ألف سنة ٩٩٠هـ / ١٥٨٢م بواسطة لجنة عينها الإمبراطور "أكبر شاه" للتأريخ للألفية الإسلامية الأولى ولذلك سمي "تاريخ ألفي" أي تاريخ ألف سنة، وكان يرأس اللجنة "مولانا أحمد"، واعتمد اللجنة على كتابات المؤرخين الفارسيين الأوائل، ومخطوطات هذا المؤلف نادرة وكلها غير مكتملة^(٢٦). وقد نشر جزء في كتاب.

Bayley.E.C.The Local Muhammadan Dynasties Gujarat, London,1886

وبالكتاب معلومات هامة إدارية وجغرافية عن ولايات الهند فترة حكم السلطان "أكبر شاه".

أيضاً من كتب الحوليات التي أرخت لتاريخ المسلمين في الهند "مآثر رحيمي" للمؤرخ "ملا عبد القادر لهاوندي" (ت ١٠٢٥هـ / ١٦١٦م)، وقد قسمه إلى ثلاثة أجزاء، يتناول فيه التاريخ الإسلامي للهند منذ الفتوحات الغزنوية لها حتى عصر "أكبر شاه" الذي يتناول تاريخه مفصلاً، وقد افرد جزء لتاريخ الدول الإسلامية المستقلة عن سلطنة "دهلي"، ويتميز "مآثر رحيمي" بذكر تراجم للمشايع والصوفية واهم العمائر الإسلامية في نهاية مؤلفه.

و"زبدة التواريخ" للشيخ نور الحق المشرقي الدهلوي البخاري، وهو تاريخ عام للهند تحت الحكم الإسلامي يبدأ في بداية سلطنة "دهلي" باعتلاء السلطان "قطب الدين أيبك" العرش سنة ١٢٠٦م، وينتهي بنهاية حكم الإمبراطور أكبر شاه سنة ١٦٠٥م، وقد كتب الشيخ "نور الحق" مؤلفه في بداية القرن الحادي عشر الهجري/ السابع عشر الميلادي^(٢٧).

"تاريخ فرشته" ومؤلفه "محمد قاسم هندوشاه" الشهير "بفرشته" (٩٦٨هـ / ١٥٦٠م: ١٠٣٠هـ / ١٦٢٠م)، ولد في مدينة "أستراباد"، وقد هاجر مع والده إلى الهند في سن صغيرة حيث تولى والده منصباً كبيراً بالدكن، وبمساعده تلقي "فرشته" رعاية من البلاط، وما لبث أن سافر إلى "بيجاور" سنة ٩٩٨هـ / ١٥٨٩م حيث قضى ما تبقى من حياته ي خدمة "شاه إبراهيم عادل الثاني" الذي أمره بكتابة التاريخ الإسلامي للهند المعروف باسم "تاريخ فرشته". وتحدث في مقدمة مؤلفه عن الفتح الإسلامي للهند، وقد تناول تاريخ كل إقليم في الهند في العشر كتب الأولى من مؤلفه، أما الكتاب الحادي عشر فقد خصصه لتاريخ المسلمين في المليبار، وعالج في الكتاب الثاني عشر سير الأولياء المسلمين في الهند مع معالجة عامة لجغرافية ومناخ الهند.

وبعد "تاريخ فرشته" من أشهر واهم تواريخ المسلمين في الهند، وخاصة عند معالجته لتاريخ سلطنة العادلشاهية بالدكن التي لم يكن فقط معاصراً لهم ولكنه أيضاً خدم في بلاطهم، ولذلك فهو يعد من أكثر التواريخ له نشرها "بريجز" في ثمانية أجزاء في لندن سنة

١٨٢٩م، ولكن يؤخذ على ترجمته أن كثير من الفقرات كانت محذوفة من النسخة التي اعتمدها عليها^(٢٨).

ومن مصادر التاريخ الإيراني التي اهتمت بالإشارة إلى تاريخ المسلمين في الهند مصادر الدولة الغزنوية ومن أهم المصادر التي أرخت للفتوحات الغزنوية في الهند كتاب "تاريخ يميني" لابو نصر محمد بن عبد الجبار العتيبي (ت ٤٣١هـ / ١٠٣٩م)^(٢٩)، وهو المصدر الرئيس لفتوحات السلطان "محمود الغزنوي" بالهند حيث تناولها بالتفصيل، ويعتبر "العتيبي" المؤرخ الأول للدولة الغزنوية^(٣٠). وقد سمي كتابه "تاريخ يميني" نسبة إلى لقب السلطان "محمود" "يمين الدولة"^(٣١).

كتاب "زين الأخبار" لأبي سعيد عبد الحي بن الضحاك بن محمود الكرديزي (ت ٤٤٢هـ / ١٠٥٠م) من مؤرخي الدولة الغزنوية، سمي كتابه تيمناً بالسلطان "زين الدولة عبد الرشيد بن محمود"، ويتميز باحتوائه على معلومات التي لم ترد عند غيره، وقد أشار إلى بعض النواحي الإدارية والحياة الاجتماعية التي كانت سائدة في ذلك العصر من قبيل الأعياد والاحتفالات الإسلامية والهندية، ويتميز "الكرديزي" بأنه شاهد عيان دقيق في نقل معلوماته، قامت بترجمته الدكتورة/ عفاف السيد زيدان.

كتاب "تاريخ البيهقي" "لأبي الفضل محمد بن حسين البيهقي" (ت ٤٧٠هـ / ١٠٧٧م) الذي التحق بديوان الإنشاء منذ عهد السلطان "محمود الغزنوي"، وترقى حتى أصبح رئيساً له في عهد السلطان "عبد الرشيد بن محمود"، فساعده منصبه على الاطلاع على جميع أحوال الدولة والإمام بأسرارها، وبذلك أمدنا بمعلومات هامة عن الدولة الغزنوية وخاصة عن فتوحات سلاطينها في الهند، ويعد "تاريخ البيهقي" من أشهر كتبه، وقد سجل به الأحداث منذ بداية الدولة الغزنوية حتى عصر السلطان "إبراهيم الغزنوي"، أي خلال أكثر من قرن من الزمان، شاهد البيهقي بنفسه وقائع تسعة وثلاثين عاماً من هذه المدة وسمع بقية الوقائع من أساتذته ومعاصريه، ولذلك يعد هذا الكتاب من أهم مصادر الدولة الغزنوية، كتب تاريخه في ثلاثين جزءاً، غير أن الذي وصل منه الجزء الخامس غير مكتمل، والأجزاء السادسة والسابعة والثامنة والتاسعة بكاملها وبداية الجزء العاشر، وهي الأجزاء الخاصة بفترة حكم السلطان "مسعود الغزنوي"، وترجم الكتاب إلى اللغة العربية بواسطة د. يحيى الخشاب، ود. صادق نشأت^(٣٢).

وأيضاً من مصادر التاريخ الإيراني المصدر الفارسي المعرب "روضة الصفا في سيرة الأنبياء والملوك والخلفاء" (ت ٩٠٣هـ) "لمحمد بن خاوندشاه" الشهير "بميرخواند" وهو يعد موسوعة تاريخية للتاريخ الإيراني، وهو يتحدث عن الدول الإسلامية بصورة عامة ومنه الدولة الغزنوية وفتوحاتها في الهند، وإن كان تركيزه على فترة حكم التيموريين التي كان معاصراً لها.

"حبيب السير" لسبطه "خواندمير" وهو "غياث الدين محمد بن همام الدين الحسيني" (توفي بالهند عام ٩٤١/١٥٣٥م أو ٩٤٢هـ/١٥٣٦م)، خدم في بلاط آخر السلاطين التيموريين "بديع الزمان"، وبعد استيلاء الأوزبك على خراسان انتقل إلى "جورجيا"، وقدم إلى الهند سنة ٩٣٥هـ/١٥٢٨م، وهناك دخل في خدمة الإمبراطور "بابر"، وصحبه في كثير من فتوحاته، توفي الكجرات سنة ٩٤١هـ/١٥٣٤م - ١٥٣٥م، ومؤلف "حبيب السير" هو تاريخ عام للدولة الإسلامية، وقد توقفت أحداثه حتى حدود سنة ٩٣٠هـ/١٥٢٣هـ^(٣٣). وقد أمدنا بمعلومات قيمة عن الفتوحات الغزنوية والغورية في الهند، وفتوحات محمد بختيار خلجي في البنغال التي ذكر عنها معلومات وافية، كما تحدث عن دولة المماليك في الهند.

ومن المصادر العربية القليلة التي كتبت في الهند الكتاب القيم "تحفة المجاهدين" لمؤلفه "زين الدين بن عبد العزيز المعبري" (ت ٩٨٧هـ/١٥٧٩م)، وترجع أهميته إلى معاصرته للأحداث، وقد اهتم بالتأريخ لدخول البرتغاليين للمياه الهندية، وصراعاتهم مع السلطنات الإسلامية، وكان ذلك سبب تأليفه لهذا الكتاب الذي قسمه إلى أربعة أقسام: القسم الأول يعالج الأحكام الإسلامية في الجهاد، والثاني ظهور وانتشار الإسلام في المليار، والثالث في وصف قصير للمعلومات الفردية الشخصية والرسوم الجمركية الواجبة على الذمي في هذه البلاد، والجزء الرابع والرئيسي ينقسم إلى أربعة عشر فصلاً تعرض فيهم بالتفصيل لدخول البرتغاليين إلى المليار سنة ٩٠٤هـ/١٤٩٨م، وصراعاتهم مع الدول الهندية والسلطنات الإسلامية في الهند، والفظائع التي ارتكبوها والنتائج السيئة التي وقعت على المسلمين من جراء سيطرتهم على التجارة والملاحة في المحيط الهندي، وتنتهي أحداث الكتاب عند سنة ٩٨٩هـ/١٥٨١م^(٣٤). ونظراً لأهمية الكتاب "تحفة المجاهدين" قام عدد من المستشرقين بترجمته، فترجم إلى الإنجليزية بواسطة "رولنسون" سنة ١٨٣٣م، وحقق بعد ذلك وترجم إلى البرتغالية بواسطة "ديفيد لوبيز" سنة ١٨٩٨م، وقد شهد

المستشرقون الغربيون بدقة سرده التاريخي للحوادث، ومراعاته للتفاصيل الثانوية واتصالها بالأسباب الرئيسية للحوادث، هذا بالإضافة إلى مهارته في النقد والحكم على الروايات المنقولة^(٣٥).

ثانياً: مصادر التاريخ الإقليمي:

ترصد هذه المصادر فترة حيوية من تاريخ الهند في فترات ازدهارها وضعفها، فبضعف سلطان "دهلي" "محمد بن تغلق" (٧٢٥هـ / ١٣٢٥م: ٧٥٢هـ / ١٣٥١م) أعلنت ولايات الهند استقلالها عن "دهلي"، وتقاسم حكم ولايات الهند الراجات والقادة المسلمين، ومن أهم السلطنات الإسلامية المستقلة سلطنة المظفر شاهين في الكجرات، وسلطنة "بهمني" في الدكن، وسلطنة البنغال، وسلطنة مالوه، وسلطنة "كشمير"، وسلطنة "جونبور"، وخانات خاندش^(٣٦). وقد حرص هؤلاء السلاطين على كتابة تواريخهم لتسجيل إنجازاتهم وانتصاراتهم، وسيتم عرض نماذج من المصادر التاريخية لعدد من هذه السلطنات.

يعد سلاطين "المظفر شاهين" بالكجرات من أهم سلاطين الدولة الإسلامية في الهند الذين اهتموا بالتأريخ لإحداث عصرهم، وعمدة المؤلفات التاريخية لسلاطين الكجرات كتاب "مرآت سكندري" أو "تاريخ سلاطين كجرات" مؤلفه "اسكندر بن محمد عرف منجهو" الذي توفي الربع الأول من القرن الحادي عشر الهجري/ السابع عشر الميلادي، وهو كتاب شامل عن تاريخ سلاطين الكجرات، يبدأ منذ تأسيس الدولة على يد السلطان "مظفر شاه الأول" (٨١٠هـ / ١٤٠٧م: ٨١٣هـ / ١٤١٠م) حتى سقوطها في يد الإمبراطور "أكبر شاه" المغولي (٩٦٣هـ / ١٥٥٦م: ١٠٦٤هـ / ١٦٠٥م)، وترجع أهميته إلى معاصرة المؤرخ "سكندر" للأحداث، واهتمامه بذكر كل صغيرة وكبيرة تتعرض لتاريخ سلاطين الكجرات منذ التأسيس حتى السقوط، كما يعد المصدر الرئيسي الذي اعتمدت عليه غالبية المصادر المعاصرة له والمراجع الأجنبية والحديثة للتأريخ لتاريخ هذه السلطنة، وقد ترجم جزء من هذه المخطوطة المستشرق "جون دوسون"^(٣٧)، ويوجد نسخة من هذا المخطوط متوفرة بدار الكتب المصرية.

ومن المصادر التي اهتمت بالتأريخ للغزو المغولي للإقليم "تاريخ الكجرات" للمؤرخ الكجراتي "أبو تراب بن كمال الدين بن هبه الله الحسيني الكجراتي" (ت ١٠٠٣هـ /

١٥٩٤م) المولود في مدينة "جانبانير"، وبعد فتح الإمبراطور "أكبر شاه، للكجرات داخل في خدمته، وله مصنف مهم في تاريخ الكجرات، يتناول فيه الفترة الأخيرة من تاريخ سلطنة الكجرات، وهي فترة الضعف والانهيار الذي يبدأ من غزو "همايون شاه" لها وهزيمته للسلطان "بمادر شاه الكجراتي"، وقد أُلّف كتابه باللغة الفارسية، ونشر في "كاليكوت" سنة ١٩٦٥م^(٣٨).

وعلى الرغم من ندرة المصادر العربية لتاريخ الهند إلا أنه هناك القليل منها الذي احتل أهمية تاريخية كبيرة، ويأتي على رأسها مصدر عربي معاصر يؤرخ لسلطنة الكجرات وهو "ظفر الواله بمظفر واله" لصاحبه عبد الله محمد بن عمر المكي الآصفي الغخاني (توفي بعد ١٠٢٠هـ / ١٦١١م)، وهو يعد من أهم المؤرخين لتاريخ سلطنة الكجرات، ومن العلماء البارزين في التاريخ والحديث والأدب، واشتهر بمصنفه الهام "ظفر الواله بمظفر وآله" الذي ذكر فيه شيئاً عن مولده ونشأته، فمولده كان في "مكة المكرمة" حيث كان والده "سراج الدين عمر" قد سافل إليها من صاحبه الوزير الكجراتي "آصف خان" سنة ٩٤٢هـ / ١٥٣٥م فقد كان وكيلاً له. وهناك تعلم "محمد بن عبد الله الآصفي" على علماء عصره، وعاد مع والده إلى الكجرات، حيث دخل في خدمة عدد من أمراء الكجرات وخاندش، ولا يعلم للأسف شئ عن نهايته، توفي في أواخر القرن العاشر الهجري/ السادس عشر الميلادي^(٣٩).

ومن أهم مميزات كتابه "ظفر للواله" معاصرة صاحبه لإحداث سلطنة الكجرات بل ومشاركته هو ووالده في بعضها، هذا بالإضافة إلى أنه يعد المصدر الوحيد الذي كتب عن تاريخ سلاطين الكجرات باللغة العربية، ويرجع السبب في ذلك إلى نشأة "محمد بن عمر الآصفي" في "مكة المكرمة" وتلقيه العلم بها، وقد أدى هذا الأمر إلى أن أصبحت اللغة العربية هي اللغة الأولى له، حتى أنه بعد عودته إلى الكجرات وعمله في ديوان الأمير "الغ خان" واجهته صعوبة الكتابة باللغة الفارسية، وإن أجاد الكتابة بها بعد فترة قصيرة، إلا أن اللغة العربية ظلت لغته الأولى، ولهذا السبب أُلّف بها كتابه "ظفر الواله"^(٤٠)، والميزة الثالثة لهذا الكتاب اهتمام المؤلف بكتابة الأسماء الفارسية والهندية بحروف صحيحة، ومحاولته شرح كثير منها، والميزة الرابعة أن "الآصفي" لم يكتفي بعرض الأحداث التاريخية والتعليق عليها، وإنما تضمن تاريخه كثيراً من التراجم لمشاهير عصره من الملوك والأمراء والعلماء^(٤١).

وقد قام "دنسون رس" بنشره في ثلاث مجلدات: المجلد الأول تضمن إحداه سلطنة الكجرات من سلطنة السلطان "محمد شاه بن أحمد شاه" (٨٤٦هـ / ١٤٤٢م: ٨٥٥هـ / ١٤٥١م) حتى نهاية سلطنة "محمود شاه الثالث" (٩٤٣هـ / ١٥٣٦م: ٩٦١هـ / ١٥٥٣م)، وتضمن المجلد الثاني إحداه آخر سلطانين وهما السلطان "أحمد شاه الثالث"، (٩٦١هـ / ١٥٥٣م: ٩٦٨هـ / ١٥٦٠م) والسلطان "مظفر شاه الثالث" (٩٦٨هـ / ١٥٦٠م: ٩٨٠هـ / ١٥٧٢م)، وأخيراً إحداه سقوط سلطنة الكجرات، أما المجلد الثالث فيتناول دخول الإسلام الهند، وعرض لإحداه سلطنة "دهلي"، وتعرض فيه لأوضاع الكجرات فترة تبعيتها لها.

ومن أهم مصادر تاريخ البنغال في العصر الإسلامي "رياض السلاطين" لـ"غلام حسين سليم زيدبوري" الذي كان يشغل وظيفة رئيس البريد من قبل شركة الهند الشرقية، وقد ألف كتابه "رياض السلاطين" بناءً على طلب "جورج أودني" مدير شركة الهند الشرقية منه أن يكتب مؤلف عن تاريخ البنغال، وانتهى منه سنة ١٢٠٢هـ / ١٨٧٨م - ١٧٨٨م، وتوفي سنة ١٢٣٣هـ / ١٨١٧م - ١٨١٨م. ويبدأ الكتاب بمقدمة من أربعة فصول يعرف فيها بإقليم البنغال وحدوده ومميزاته وأهم مدنه، ويستعرض المؤلف بعد ذلك تاريخ البنغال منذ الفتح الإسلامي حتى الحكم البريطاني لها^(٤٢).

ولكن يؤخذ عليه احتوائه على أخطاء كثيرة وخاصة في تواريخ تولي ووفاء غالبية السلاطين، وذلك بمقارنتها بكشوفاتهم الأثرية وخاصة عملائهم ونقوشهم الأثرية، مع ملاحظة أن هذا الأمر لا يختص به "غلام حسين" فقط وإنما هو يشمل كل من كتب في تاريخ البنغال، ولذلك لا يمكن كتابة تاريخ هذا البلد في العصر الإسلامي بشكل صحيح دون الاعتماد على المصادر الأثرية للبنغال الراجعة لهذه الفترة.

أما عن مصادر تاريخ السند فمن أهمها "فتحنامه سند" أو "جج نامه" أو "تاريخ الهند والسند" ترجمه للفارسية" على بن حامد بن أبي بكر الكوفي"، ترجمه في بداية القرن الثالث عشر الميلادي، وللأسف فقد الأصل العربي، ولكن الترجمة الفارسية مازالت موجودة، وقد ترجم إلى الإنجليزية، وهو من مصادر الفتح العربي للسند الهامة، فقد أمدنا بمعلومات قل تواجهها في غيره من المصادر، منها توضيحه لدور الأخوة العلافيين الخوارج

في السند قبل وبعد الفتح الإسلامي لها، كما أنه يعد من المصادر الهامة لتاريخ السند تحت الحكم الإسلامي^(٤٣).

وأيضاً "تاريخ السند" لمحمد معصوم توفي هناك، وعاش "محمد معصومي" وأبنائه في الإقطاع الذي منحه الإمبراطور "أكبر شاه" له في "بوكير". وتمتد فترة كتاب "تاريخ السند" الزمنية من القرن الثاني الهجري/ الثامن الميلادي حتى القرن العاشر الهجري/ السادس عشر الميلادي أو من الفتح العربي للسند حتى خضوعها لحكم الإمبراطور المغولي "أكبر شاه"^(٤٤).

ومن مصادر تاريخ مالوه "مآثر محمود شاهي"، وهو مصدر مهم معاصر لسلطنة الخلجيين بمالوه، وهو يعد من أحسن تواريخ هذه الفترة التي وصلت إلينا، مؤلفه "علي بن محمود الكرمانى" الشهير "بشهابي حكيم"، وقد حفل الكتاب بمدح للسلطان "محمود شاه الخلجي" المعاصر والراعي للمؤلف والذي ألف الكتاب باسمه، وقد تميز الكتاب بضمه معلومات قيمة ليس فقط عن سلطنة مالوه بل أيضاً عن سلطنة "دهلي"، ومخطوطات هذا المؤلف نادرة، ولا يوجد منها إلا ثلاث فقط^(٤٥).

ثالثاً: كتب المعارف العامة:

من المصادر العربية الهامة لتاريخ الهند كتاب "مسالك الإبصار في ممالك الأمصار" لمؤلفه "أحمد بن يحيى بن فضل الله شهاب الدين العمري" (ت ٧٤٩هـ / ١٣٤٩م) من أعيان علماء القرن الثامن الهجري، تولى العديد من المناصب العامة بالقاهرة" وخاصة في ديوان الإنشاء، وكان له قدم راسخ في الأدب والإنشاء والتاريخ والجغرافيا^(٤٦). صنف عدة مؤلفات أهمها كتاب "مسالك الإبصار"، وهو كتاب ضخيم شامل في المعارف العامة، وقد استمد "العمري" معلوماته من الكتب التي فقد كثير منها الآن، كما أورد مواد هامة اقتبسها شفاهاً من معاصريه من الرحالة والتجارة والسفراء^(٤٧). وقد مدحه "الصفدي" بقوله "ولم أر من يعرف تواريخ ملوك المغول من لدن جنكيز خان وهلم جرا معرفته، وكذلك ملوك الهند والأترک، وأما معرفة الممالك والمسالك وخطوط الأقاليم ومواقع البلدان وخواصها فإنه فيها أمام وقته"^(٤٨).

وخصص "العمري" للهند باب طويل سماه "مملكة الهند والسند" تضمن أخبار هامة في النواحي السياسية والإدارية والعسكرية والاقتصادية والاجتماعية للهند فترة حكم

السلطان "محمد شاه تغلق" (٧٢٥هـ: ٧٥٢هـ / ١٣٢٥م: ١٣٥١م)، وقد استمد معلوماته من أفواه السفراء والرحالة الذين عايشوا السلطان أو قابلوه أو زاروا الهند في عهده، ومما يزيد من قيمة هذا الكتاب أنه يضم حقائق تاريخية - وخاصة في النواحي الحضارية - لا توجد في المصادر الفارسية التي تورخ لذلك العصر^(٤٩).

كما يعد كتاب "صبح الأعشى في صناعة الإنشا" من المصادر العربية الهامة لتاريخ الهند، ومؤلفه هو "أبو العباس أحمد بن عبد الله بن أحمد القلقشندي" (ت ٨٢١هـ / ١٤١٨م) الذي برع في اللغة العربية والأدب والفقہ والأنساب والتاريخ، وقد شغل وظيفة التوقيع في ديوان الإنشاء. ويعد "صبح الأعشى" من أهم مؤلفاته، وهو مؤلف موسوعي رتبته على مقدمة وعشر مقالات وخاتمة^(٥٠). وتناول "القلقشندي" الهند في المجلد الخامس من كتابه، ونقل فيه معلومات قيمة عن الأوضاع السياسية والعسكرية والمعمارية والاقتصادية والثقافية والمذهبية والاجتماعية للهند في ذلك الوقت، وهو من المصادر الهامة للتأريخ لعصر السلطان "محمد تغلق شاه" الذي كان معاصراً له^(٥١).

رابعاً: مؤلفات الجغرافيا والرحلات:

اهتم كثير من الجغرافيين والرحالة المسلمين بزيارة الهند التي عرف العرب طريق التجارة إليها من قبل الفتح الإسلامي لها بزمن طويل، وخاصة موانئها التي أقاموا بها وبنوا مساكنهم ومساجدهم، ومن أوائل الجغرافيين والرحالة المسلمين الذين كتبوا عن الهند "سليمان التاجر" الذي زارها سنة ٢٣٧هـ / ٨٥١م، وسجل لنا أوضاع الهند السياسية في ذلك الوقت، والمعاملة الطيبة التي لاقاها العرب من الحكام الهنود "الراشراكوتا" الذي حكموا الدكن وجنوب الكجرات، وقد أشار إليهم العرب باسم "البلهرا"، وقد أفرط الرحالة العرب في مدحهم لمخافتهم على أرواحهم وأموالهم وسماعهم لهم بممارسة شعائرهم الدينية في حرية تامة، لأنهم كانوا يكسبون الكثير من تجارتهم مع العرب^(٥٢).

كما زارها "أبو الحسن علي بن الحسين المسعودي" في أوائل القرن الرابع الهجري/ العاشر الميلادي، وكتب عنها في كتابه "مروج الذهب ومعادن الجوهر"، وقد اهتم بالحديث عن حكمها في ذلك الوقت، وعن أوضاع المسلمين في عهدهم وإكرامهم للمسلمين، كما يذكر "المسعودي" تفاصيل عن أوضاع المملكة من الناحية العسكرية، ويتحدث عن عملتها، كما تحدث عن انتشار التجار المسلمين من كثير من البلدان

الإسلامية في الموائى الهندية^(٥٣). وقد أمدنا "المسعودي" بمعلومات سياسية واجتماعية واقتصادية هامة عن الهند في تلك الفترة^(٥٤).

ومن الرحالة المسلمين الذين زاروا الهند أيضاً "أبو اسحق إبراهيم الاصطخري" (ت ٣٤٦هـ / ٩٥٧م)، الذي قدم إليها في حدود النصف الأول من القرن الرابع الهجري/ العاشر الميلادي، وقد أمدنا بمعلومات قيمة في كتابه "المسالك والممالك" عن الحياة السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية لبعض موانئها التي زارها وأوضاع التجار المسلمين بها^(٥٥).

وقد كتب الجغرافي والرحالة "أبو القاسم بن حوقل" (ت ٣٦٧هـ / ٩٧٧م) عن الهند، وتحدث في كتابه "صورة الأرض" عن موانئها^(٥٦). ولكن يظهر لنا أن "ابن حوقل" لم يزر الهند وإنما ينقل نقل أعمى من كتاب "مسالك الممالك" للاصطخري فيما يخص الهند. فيذكر أنه زار السند سنة ٣٦٧هـ / ٩٧٨م أي بعد تأسيس الدولة الإسماعيلية فيها^(٥٧)، ولكنه يذكر تبعية الملتان "للقرشي الهباري"^(٥٨)، ولم يذكر أي شئ عن تأسيس الحكم الفاطمي بها^(٥٩). وذلك لعي الرغم من إثارة المؤرخين الشكوك حوله أنه كان ممن دعاة الإسماعيلية ولذا فمعلوماته عن الشؤون الفاطمية يجب أن تكون وافية، ولذلك فمن الواضح أن ابن حوقل لم يزر السند كما يدعي، ولأنه يذكر نفس معلومات الاصطخري الذي زار السند سنة ٣٤٠هـ أي قبل تأسيس الحكم الفاطمي في الملتان، فيمكن القول أنه نقل من الاصطخري ما ذكره في رحلاته ونسبها إلى نفسه.

ويعد كتاب "أحسن التقاسيم في معرفة الأقاليم" للشمس الدين أبي عبد الله محمد بن أحمد المقدسي" من المصادر الهامة لتاريخ الهند والسند، فقد أضاف معلومات قيمة عن الحياة الفكرية والمذهبية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية في وقته في السند في فترة حكم الدويلات المستقلة بها، كما ألقى الضوء على أوضاع الحكومة الإسماعيلية في الملتان. ومن أهم كتب الرحالة الذين زاروا الهند كتاب "عجائب الهند" للبزرک بن شهریار الرام هرمزي"، وهو من المصادر المهمة لتاريخ الهند، فقد ذكر في كتابه معلومات هامة لم ترد لدى غيره، فقد تميز بذكر إسلام ملك الراء الهندي في عهد حاكم "المنصورة" "عبد الله بن عمر بن عبد العزيز الهباري"، وإن كان يورد كثير من الخرافات في حديثه.

كما ذكر "أبو عبد الله محمد بن عبد الله بن إدريس الحسيني الإدريسي" (ت ٤٦٨هـ / ١١٦م) في كتابه "نزهة المشتاق في اختراق الآفاق" معلومات هامة عن أهم حكام الهند في وقته وعلاقتهم بالتجار العرب، فتكلم عن مملكة "البلهرا" ووصفها بالازدهار في عصره، ويشير إلى ترحيب حكامها "البلهرا" بالتجار العرب، وما قدموه لهم من تسهيلات تجارية كبيرة، مما أدى إلى زيادة التجارة العربية مع الهند^(٦٠).

كما يعد "معجم البلدان" لياقوت الحموي (ت ٦٢٦هـ / ١٢٢٨م) من المصادر الجغرافية الهامة التي أشارت إلى عدد من موانئ الهند والسند والمزدهرة في ذلك الوقت، فيذكر أعزاز ملك "البلهرا" للمسلمين بهما، ويؤكد على تمتع المسلمين في عهده بالحرية الدينية الكاملة^(٦١).

ومن الرحالة المسلمين الذين ورد ذكر الهند في كتبهم "زكريا بن محمد القزويني" (ت ٦٨١هـ / ١٢٨٢م)، الذي تحدث عن بعض مدنها في كتابه "آثار البلاد وأخبار العباد"، وقد استمد معلوماته عنها من احد الرحالة المسلمين وهو "مسعر بن المهلهل" صاحب كتاب "عجائب البلدان"، وقد أورد "القزويني" في كتابه معلومات اجتماعية واقتصادية ودينية قيمة بعض موانئ ومدن الهند والتي من أهمها "صيمور" و "سومونات" وغيرها^(٦٢).

وقد زار الرحالة الايطالي "ماركوبولو" الهند في القرن السابع الهجري/ الثالث عشر الميلادي، وقد أمدنا بمعلومات هامة عن الأوضاع السياسية والاقتصادية والدينية والاجتماعية للهند وقت زيارته لها^(٦٣). إلا أنه مما يؤخذ عليه أنه لم يزر كل أقاليم الهند وخاصة الأقاليم الداخلية منها، كما ذكر به بعض الغرائب الغير مقبولة وخاصة عند تعرضه لسكان جزر المحيط الهادي.

ويعد "ابن بطوطة" (ت ٧٧٧هـ / ١٣٧٥م) من أهم الرحالة المسلمين الذين زاروا الهند في القرن الثامن الهجري/ الرابع عشر الميلادي، وقد تحدث عنها في كتابه المشهور "برحلة ابن بطوطة المسماة "تحفة النظار في غرائب الأمصار وعجائب الأسفار"، وأمدنا بمعلومات قيمة عن سلطنة "دهلي" فترة حكم السلطان "محمد بن تغلق" (٧٢٥هـ / ١٣٢٥م: ٧٥٢هـ / ١٣٥١م)، وقدم لنا وصفاً دقيقاً عن أهم الأحداث السياسية في عصره والتي من أهمها الثورات التي نشبت في عهده، كما قدم "ابن بطوطة" وصفاً جيداً

للمدن والمواني التي زارها، وقد أمدتنا رحلة "ابن بطوطة" بتصوير جيد للحياة السياسية والثقافية والاجتماعية والاقتصادية في الهند أثناء فترة إقامته بها^(٦٤).

ومن أهم من تكلم عن الهند الملاح العربي الشهير "أحمد بن ماجد بن محمد بن عمر" الذي عاش في النصف الثاني من القرن التاسع الهجري/ الخامس عشر الميلادي، وتوفي في أوائل القرن العاشر الهجري/ السادس عشر الميلادي، وقد خلف قصائد وأراجيز تربو على الخمس والثلاثين^(٦٥) أرجوزة، ومن أهمها أرجوزته المسماة "حاوية الاختصار في أصول علم البحار" التي ذكر فيها معلومات قيمة عن المجاري والقياسات في سواحل الهند الغربية والجنوبية، مع ذكر نوادر من علوم هذه البلاد^(٦٦). وتمدنا أرجوزة "ابن ماجد" ابن ماجد" بمعلومات جغرافية قيمة، ولا يمكن لأي ملاح في المحيط الهندي الاستغناء عن كتب "أحمد بن ماجد" التي كانت مرجعاً هاماً للملاحين عند إبحارهم في المحيط الهندي.

يعد "سيدي علي الريس بن حسين جلبي" قائد الأسطول العثماني - الذي يعرف أيضاً بلقب "كاتب رومي" - من أهم من زار الهند وكتب عنها، وسبب هذه الزيارة إسناد السلطان العثماني "سليمان الثاني" إليه مهمة طرد البرتغاليين في المحيط الهندي والبحر الأحمر، وفي أثناء إبحار الأسطول من "البصرة" إلى "السويس" عاني من خسائر فادحة على اثر هزيمته من الأسطول من "البصرة" إلى "السويس" عاني من خسائر فادحة على اثر هزيمته من الأسطول البرتغالي، واضطر "علي الريس" إلى اللجوء إلى الكجرات في شهر أغسطس سنة ٩٦٢هـ / ١٥٥٤م بعد أن دمر البرتغاليين أسطوله، ومن هناك عاد إلى بلاده عن طريق البر، فاختار "علي الريس" خمسين من رجاله ليصبحوه في رحلته، بينما فضل من بقى منهم البقاء في خدمة سلطان الكجرات "أحمد شاه الثالث" (٩٦١هـ / ١٥٥٣م: ٩٦٨هـ / ١٥٦٠م)، ولقد حظى "علي الريس" بترحيب كبير في "أحمد آباد" وشارك في الصراعات التي كانت مشتتة في ذلك الوقت بين أمراء الكجرات^(٦٧). وقد سافر بعد ذلك إلى سلطنة "دهلي" ومنها عبر بلاد ما وراء النهر وإيران، ووصل بلاده في ابريل سنة ٩٦٤هـ / ١٥٥٧م، وقد كافاه السلطان "سليمان الثاني" بترقيته، وتوفي "علي الريس" سنة ٩٧٠هـ / ١٥٦٢م^(٦٨).

وقد أقام في الكجرات ثمانية أشهر انكب في هذه الفترة على تأليف عمله الجغرافي الملاحي العظيم "المحيط" الذي أتمه سنة ٩٦٤هـ / ١٥٥٦م بعد عودته إلى بلاده^(٦٩)، وقد تمتع "علي الريس" بثقافة ملاحية واسعة هذا بالإضافة إلى إجادته للغتين البرتغالية والاسبانية، وينقسم كتاب "المحيط" إلى مقدمة وتسعة فصول^(٧٠). وترجع أهمية كتاب "المحيط" إلى ما أورده من وصف دقيق لجغرافيا البلدان المطلة على المحيط الهندي ومنها الهند الذي أسهب في وصف سواحلها وجزرها وموانئها، كما قدم في كتابه "المحيط" كيفية الإبحار بين موانئ المحيط الهندي، ومواعيد الإبحار المرتبطة بالرياح الموسمية المتحكمة في حركة الملاحة به، وقد قدم شرحاً مفصلاً لمواعيد الرياح الموسمية لكل بلد من بلدان المحيط الهندي^(٧١).

و "علي الريس" مؤلف آخر هام هو رحلته "مرآة الممالك"، سجل فيه رحلة عودته من الهند إلى بلاده والتي استغرقت أربع سنوات، ومما سجله إحداث الفترة التي أقامها في الهند، فقد نقل إلينا تقريراً هاماً عن الأوضاع السياسية والاجتماعية والدينية لها في ذلك الوقت، وخاصة عندما يصل إلينا من شاهد عيان معاصر للأحداث^(٧٢).

ومن كتب الرحلات التي ورد فيها ذكر الهند كتاب "سلوة الغريب وأسوة الأريب" للسيد "علي خان بن معصوم"، ويمدنا المؤلف بوصف تفصيلي لرحلته من "مكة" إلى "كولكنده" في الهند حيث دعاه والده الذي كان يعمل في بلاط ملكها "عبد الله بن محمد قطب شاه"، وقد خرج المؤلف من "مكة" في السادس من شعبان سنة ١٠٦٦هـ / ١٦٥٥م، واستغرقت رحلته ثلاث سنوات، فقد وصل إلى "كولكنده" في الثاني والعشرين من ربيع الأول سنة ١٠٦٩هـ / ١٦٥٨م، وقد استغرق تأليفه للكتاب ستة عشر عاماً، وتضمن معلومات قيمة عن جغرافية جنوب الهند، هذا بالإضافة إلى وصف لعاداتهم الاجتماعية، كما ذكر تراجم لعلماء العرب الملتحقين ببلاط سلطان "كولكنده"^(٧٣)، مما يشير إلى أهمية الكتاب السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية لتاريخ جنوب الهند في ذلك الوقت.

خامساً: كتب الطبقات والتراجم:

ليس هناك شك في أن الأمة الإسلامية أغنى الأمم في كتب السير، فقد عني مؤرخوها عناية فائقة بتدوين سير مشاهيرهم، فتعد سير إعلام المسلمين من أهم كتب

التاريخ الإسلامي، ويراعي غالبية مؤلفي التراجم ترتيب شخصياتهم حسب حروف المعجم دون مراعاة للتسلسل الزمني^(٧٤). إلا أنه من الملاحظ أن غالبية تراجم علماء الهند قد ألحقها كتاب الحوليات بمؤلفاتهم سواء في سياق الحديث كما في "بقات أكبرى"، أو قاموا بتجميعها في نهاية مؤلفهم كما في "تاريخ فرشته" و "مآثر رحيمي".

ومن أهم كتب طبقات وتراجم علماء الهند "النور السافر في أخبار القرن العاشر" للشيخ الكبير "عبد القادر بن شيخ بن عبد الله العيدروسي"، وهو من مشاهير علماء الهند في عصره، تصدر لنشر العلم وسعي لاقتناء الكتب في مكتبته من مختلف الأقطار، وقد اخذ عنه كثير من إعلام عصره، ونال تقدير السلاطين في معظم البلدان الإسلامية الذين أتحفوه بصلاتهم الجزيلة، توفي في مدينة "أحمد آباد" سنة ١٠٣٨هـ / ١٦٢٨م، ودفن بها.

ويعد كتابه "النور السافر في أخبار القرن العاشر" من أهم مؤلفاته على الإطلاق، وكان السبب في شهرته وانتشار ذكره، وقد سار في كتابته على نهج الحوليات، فدونه على السنوات من سنة ٩٠٠هـ / ١٤٩٤م إلى سنة ١٠٠٠هـ / ١٥٩١م، وقد أورد فيه تراجم مشاهير العلماء الذين توفوا في كل سنة، كما اعتنى بذكر دقائق الأمور المتصلة بأسرته وبنفسه فكان بذلك مرجعاً هاماً لسيرة حياته هو وأسرته، كما اهتم بذكر الحوادث المهمة في كل سنة، وترجع أهمية كتاب "النور السافر" لمعاصرة مؤلفه "عبد القادر العيدروسي" للأحداث، فكان شاهد عيان لإحداث عصره، مما جعل كتابه مرجعاً لأصحاب التراجم الذين نقلوا منه مثل "الشوكاني" و "ابن العماد الحنبلي" و "الزركلي" و "رضا كحالة" وغيرهم^(٧٥)، وقد قام بتحقيقه "أحمد جالو" و "محمود الأرناؤوط" و "أكرم البوشي"، نشر سنة ٢٠٠٠م ببيروت.

وكتاب "النور السافر" يشبه في أسلوبه كتابي "الضوء اللامع" "للسخاوي" و "الدرة الكامنة" "لابن حجر العسقلاني"، ولكنه اختلف عنهما اختلافاً بسيطاً، فهما يعالجان تراجم حياة مشاهير عصرهما من العلماء والسلاطين والأمراء، ومع ترتيب أسمائهم على حروف الهجاء، بينما سار مؤلف "النور السافر" على النظام الحولي في كتابته، كما أنه لم يقتصر على الترجمة لمشاهير عصره، ولكنه أيضاً تطرق لبعض الأحداث المهمة في عصره، ومن المميزات الأخرى "للنور السافر" احتوائه على كثير من الاقتباسات الشعرية

الجميلة من أشعار الشعراء الذين يترجم لهم، وذلك لان المؤلف نفسه كان شاعراً كثيراً
الاهتمام بالشعر^(٧٦).

ومن أشهر من ألف في تراجم المشايخ الصوفية وعلماء الهند الشيخ "محمد بن
الحسن موسى"، ولد بمدينة "مندو" في حادي عشر رجب سنة ٩٦٢هـ / ١٥٥٤م، وقد
سافر إلى "أكره" في طلب العلم فمكث بها خمس سنوات، ثم رجع بعد ذلك إلى بلده
"مندو" سنة ٩٩٤هـ / ١٥٨٥م، وقد ألف كتاباً هاماً في تاريخ علماء الهند وخاصة
الصوفية في عصره، وقد ألفه بالفارسية وسماه "كلزار ابرار"، توفي في أوائل القرن الحادي
عشر الهجري/ السابع عشر الميلادي^(٧٧).

ومن المؤلفات التي اهتمت بذكر تراجم الهند المسلمين "سبحة المرجان في آثار
هندوستان" للسيد "غلام على ازاد البلكرامي"، وهو من علماء الهند البارزين في سائر
العلوم الإسلامية، هذا بالإضافة إلى موهبته الشعرية، وألف كثير من الكتب والدواوين
بالعربية والفارسية، وقد قسم كتابه "سبحة المرجان" إلى أربعة فصول: عالج في الفصل
الأول فضائل الهند في التفسير والحديث، وعالج في الفصل الثاني - وهو الجزء الأكثر أهمية
في الكتاب - تراجم لأهم العلماء المسلمين في الهند، واطهر إبداعاته البلاغية في الفصل
الثالث في النثر والشعر، وعالج في الفصل الرابع الحب عند العرب والهنود^(٧٨). وقد ألف
"غلام على" كتابه باللغة العربية، وله مؤلف آخر بالفارسية هو "مآثر الكرام" يؤرخ فيه
للعلماء والأولياء من أهل "بلكرام" مسقط رأسه^(٧٩).

ومن الجدير بالذكر أن غالبية كتاب التراجم في العالم العربي اغفلوا ذكر تراجم
علماء الهند إلا قليلاً منهم، وكتاب التراجم الذين اهتموا بذكر عدد من علماء الهند في
كتبهم لم يكن بسبب شهرتهم وعلو صيتهم في الهند وإنما بسبب زيارتهم للحرمين
الشريفيين لطلب العلم، وكان ذلك سبب معرفتهم بهم واهتمامهم بالترجمة لهم، فقد سافر
المحدثون الهنود لطلب الحديث إلى المراكز المزدهرة بدراسة الحديث في ذلك الوقت في
مصر والحجاز، فأثناء الرابع الأول من القرن التاسع الهجري/ الخامس عشر الميلادي
ظهرت مدرسة جديدة للحديث في مصرن وقدمت هذه المدرسة عالمين جليلين هما "عبد
الرحمن السخاوي" (٨٣١: ٩٠٢هـ / ١٤٢٧: ١٤٩٦م) و "زين الدين زكريا
الأنصاري" (ت ٩٢٥هـ / ١٥١٩م)، للذين كانا من أشهر محدثي عصرهما، وقد اتخذوا

"السخاوي" الحرمين الشريفين مركزاً رئيسياً لتدريس علم الحديث بالإضافة إلى القاهرة" (٨٠).

ومن أهم من اهتم بذكر تراجم علماء الهند الوافدين إلى الحرمين لطلب العلم المؤرخ الكبير "شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي" (ت ٩٠٢هـ / ١٤٩٦م) وذلك في كتابه "الضوء اللامع لأهل القرن التاسع"، اخذ عنه عدد كبير من العلماء يزيد على الأربعمئة^(٨١). وقد تتلمذ عليه كثير من طلبة الحديث الهنود ذكر تراجمهم في كتابه "الضوء اللامع" (٨٢).

ومن اهتم أيضاً بالترجمة لعلماء الهند الوافدين للدراسة في الحرمين "عبد العزيز بن عمر بن محمد بن فهد الهاشمي القرشي المكي" (ت ٩٢٢هـ / ١٥١٦م) في كتابه "غاية المرام بأخبار سلطنة البلد الحرام" الذي قام بتحقيقه فهيم محمد شلتوت، و "بلوغ القرى في ذيل إتخاف الوري بأخبار أم القرى" الذي قام بتحقيقه صلاح الدين بن خليل إبراهيم وعبد الرحمن بن حسين أبو الخيور وعليان بن عبد العالي النحلبدي.

وقد تضمنت مصادر الدعوة الشيعية في الهند تراجم لدعائها في الهند، ويأتي في مقدمتها كتاب "عيون الأخبار" للداعي "عماد الدين إدريس"، والخاص بموضوع البحث الجزئين السادس والسابع منه، وقد نشر الجزء السادس في كتاب "تاريخ الخلفاء الفاطميين بالمغرب" تحقيق محمد اليعلاوي، وقد أشار الخلفاء الفاطميين بالمغرب "تحقيق محمد اليعلاوي، وقد أشار فيه إلى بدايات الدعوة الشيعية في الهند وتأسيس الحكومة الإسماعيلية في الملتان في فترة خلافة المعز. أما الجزء السابع فقام بتحقيقه ونشره د. أيمن فؤاد سيد "السبع من عيون الأخبار وفنون الآثار"، وترجع أهميته العظيمة إلى أنه المصدر الرئيسي الذي يؤرخ للدعوة الفاطمية في الهند في خلافة "المستنصر"، ودور للدولة الصليحية في نشر الدعوة في الهند، وتأييدها للدعوة المستعلية ثم الطيبية، ودعاة الإسماعيلية في الهند منذ بداية الدعوة حتى عصره.

و "عماد الدين إدريس" مؤلف آخر هو "نزهة الأفكار" وهو يعرض لتاريخ الدعوة الإسماعيلية في اليمن منذ بدايتها حتى وقته، وقد تم الاستفادة منه في عرض دور اليمن في الدعوة الشيعية، وأحوال الدعاة اليمنيين بعد سقوط الدولة الصليحية، ودورهم في نشر الدعوة في الهند واهم إسهاماتهم الفكرية. وترجع أهمية مؤلفات الداعي "عماد الدين

إدريس" أنه كان من الدعاة الطبيعيين في اليمن مما مكّنه من الاطلاع على تراث الدعاة السابقين له فضلاً عن التراث الفاطمي الذي حافظ الدعاة عليه، فحصل على معلومات قيمة من مصادرها الأصلية لا تتوفر لغيره.

ومن أهم مصادر تاريخ الدعوة الفاطمية في الهند "السجلات المستنصرية" التي كانت محفوظة في الهند، وهي السجلات التي أرسلتها الدولة الفاطمية في وقت خلافة "المستنصر" والمستعلى إلى الدولة الصليحية في اليمن، والاستفادة من هذه السجلات في معرفة أوضاع الدعوة الفاطمية في الهند التي كانت تحت إشراف الدولة الصليحية، بل والحصول على أسماء الدعاة في هذه الفترة.

ومن المصادر التي تترجم للدعوة الإسماعيلية ودعاتها في الهند كتاب "منتزع الأخبار في أخبار الدعاة الأخيار"، لمؤلفه الداعي الكجراتي "قطب الدين سليمان جي برهانوري" (ت ١٢٤١هـ / ١٨٢٦م)، وقد قام بتحقيقه سامر فاروف الطرابلسي، وهو من المصادر الهامة للدعوة الإسماعيلية، وترجع أهميته إلى تأريخه للدعوة الإسماعيلية ودعاتها في الهند منذ بداياتها الأولى في عهد الدولة الفاطمية حتى عصر المؤلف، مع أبرزه لتطورها وازدهارها وموقف الحكومات الإسلامية في الهند منها، وأهم دعواتها بها.

سادساً: مؤلفات تناولت الحياة الاجتماعية والعقائدية:

من المصادر الأساسية لتاريخ الهند في هذا المجال كتاب "تحقيق ما للهند من مقولة مقبولة في العقل أو مردولة" لأبو الريحان البيروني الذي أمدنا بمعلومات قيمة عن العقائد والعبادات والأعياد الهندية، والتصوف الهندي وتأثر الصوفية المسلمين به، وموقف الهندوس من الفتح الإسلامي. وترجع أهمية البيروني أنه كان معاصراً للدولة الغزنوية، وقد وفد إلى الهند مع الفتوحات الغزنوية لها، فهو شاهد عيان لكل ما يذكره، بالإضافة إلى دقته وأمانته العلمية لكل ما ينقله ويمتاز "البيروني" أنه كان بالغ الدقة في تحديد مصادر مادته والتي تنوعت بين مصادر عربية وفارسية ويونانية وسريانية، وقد ذكر معاناته في الحصول على تلك المصادر، وقد أشار إلى ذلك في كتابه عن الهند^(٨٣).

وترجع أهمية الكتاب إلى أن "البيروني" قام بدراسة المجتمع الهندي دراسة تاريخية اجتماعية، حيث يتضح من اسم الكتاب أنه لم يكن مجرد تاريخ لبلاد الهند وحضارتها ولا مجرد وصف معالمها وعادات أقوامها وتقاليدهم على غرار ما يسجله أصحاب الرحلات

من ملاحظات وما يروونه من عجائب الأخبار والأساطير، وإنما هو في الواقع بحث ميداني ونظري عميق للتعرف على حقيقة معتقداتهم وتصوراتهم ومفاهيمهم، وكشف أوجه الشبه والاختلاف بينها وبين ما هو عند غيرهم من الأمم وخاصة اليونان والنصارى والمسلمين. فللهند مقولات خاصة بغيرها، كما هو ظاهر من عبارته "في تحقيق ما للهند" والتي وضعها عنواناً لمؤلفه، فقد استخدم "البيروني" مصطلح المقولات بمعنى المفاهيم والمعايير التي اتفق عليها الهنود لضبط تصوراتهم ومنطق تفكيرهم^(٨٤). والكتاب في الحقيقة ينتمي إلى طراز فريد في بابه، لما يحتويه من تاريخ الهند وشرح لفلسفتها وعقائدها ودياناتهم، كما يضم مادة جغرافية وفلكية قيمة^(٨٥).

القسم الثاني

الآثار:

علم الآثار هو العلم الذي يدرس حضارة الإنسان عبر العصور في ضوء المكتشفات والشواهد الأثرية الباقية، واستنباط الحقائق التاريخية منها، وتتجلى أهمية الآثار بالنسبة للتاريخ في أن كل ما يحفظه الإنسان على وجه الأرض من العمران إنما هو سجل للتاريخ، فينبغي على الباحث دراسة الآثار الباقية عن العصر المراد التاريخ له ففيها مادة علمية صادقة لم يتعرض أكثرها للتحريف أو التزييف^(٨٦). وأهم فروع علم الآثار الوثائق والعمارة والفنون التطبيقية والمسكوكات وغيرها.

العمارة الإسلامية في الهند:

من أهم دراسات الأثرين للعمارة الإسلامية في الهند:

- 1- Burgess, James, On The Muhammadan Architecture of Bharoch, Cambay, Dholka, Champanir and Mahmudabad in Gujarat, London, 1896.
- 2- Percy Brown .Indian Architecture "Islamic Period", Bombay, 1896.
- 3- Philip Davies, Monuments of India, vol.2, Viking, 1989.
- 4- Theodore. C.Hope .Architecture of Ahmedabad .The Capital of Goozerat, London, 1860.

- 5- Satish Grover: The Architecture of India. Islamic (1270-1707 A.D.).Vikas Publishing, 1981.
- 6- Satish Grover: The Architecture of India, Islamic (1270-1707 A.D.),Vikas Publishing, 1981.

الفنون التطبيقية:

دراسة الفنون التطبيقية هامة جداً للمؤرخ، وتنقسم من حيث مادتها إلى كميات هائلة من التحف المختلفة، ففي مجال المعادن نجد الأسلحة بمختلف أنواعها والحلي والآلات الطبية والأدوات المنزلية، وفي مجال الزجاج نجد القوارير والقنينات والمشكاوات والقناديل والكؤوس والنوافذ وغيرها، وفي مجال الزجاج نجد القوارير والقنينات والمشكاوات والقناديل والكؤوس والنوافذ وغيرها، وفي مجال المنسوجات نجد الملابس والسجاد والمفروشات والمفارش وغيرها، وفي مجال الخشب نجد الحاريب والأبواب والأثاث وغيرها، وفي مجال المشغولات الجلدية أغلفة الكتب والحقائب والأحزمة والأحذية وغيرها، وفي مجال الرخام الأواني والمقاعد وشواهد القبول والحاريب والمناب وغيرها^(٨٧).

ومن أهم دراسات الأثريين عن الفنون الإسلامية في الهند:

١- ثروت عكاشة: التصوير المغولي الإسلامي في الهند، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٥م.

- 2- Philip S.Rawson: Indian Panting, New York 1961.
- 3- Jeremiah Flosty, The Art of The Book In India. British Library, Cataloguig Board, 982.
- 4- DN.Saraf: Indian Crafts: Development and Potential, Second Revised Edition. India. 1985, P65.
- 5- George Watt: Indian Art of Delhi, 1903.
- 6- C.M.Birdwood, George: The Industrial Arts of India. Chapman and Hall Limited. 880.

المسكوكات:

ومن أهم كتالوجات مسكوكات العملات الهندية التي صدرت في العصر الإسلامي:

- 1- Reginald Stuart Poole, The Coins of Delhi in the British Museum, British Museum Dept of Coins and Medals, 1884.
- 2- Suppiementary Catalogue of the Coins in the Indian Museum, Calcutta, 1973.
- 3- Catalogue of the Coins in the Indian Museum 1906.
- 4- Stanely lane Poole, The Coins of the Muhammadan States of India in the British Museum, British Museums, 1885.
- 5- Stanely lane Poole, Catalogue of The Oriental Coins in the British Museum , 2 vols. London, 1976.
- 6- Stanely lane Poole, The Coins of the Moghul Emperors of Hindustan in the British Museum, British Museums, 1892.
- 7- Singhal, C.R., Catalogue of The Coins Price of Wales Museum Western India, Bombay (The Sultans of Gujarat), The British India Press, Bombay, 1935.
- 8- Cataiogue of Indian Coins, British Museum Department of Coins and Medals. 889.
- 9- CJ.Brown, Coins of India, 1999.
- 10- Catalogue of the Coins in the Indian Museum. Calcutta. 3 vols., 1893.
- 11- Catalogue of the Delhi Museum of Archeology, Calcutta, 1908.
- 12- Wright Nelson, Catalogue of the coins in Indian Museum. Vol. II. New Delhi. 1973.
- 13- Abdul Wali Khan, Bahmani Coins in the Andhra Pradesh Government Museum by Md. 1964.

الهوامش:

(*) مدرس تاريخ إسلامي.

(١) زبيد أحمد: الآداب العربية في شبه القارة الهندية، ترجمه عن الإنجليزية وعلق عليه عبد المقصود محمد الشلقامي، هضبة مصر، (د.ت)، ص ١٨١. عبد الوهاب عزام: اللغة الفارسية في الهند مجلة كلية الآداب، مج ٢، ع ٩٤، ديسمبر ١٩٤٧ م، ص ٦.

(٢) أحمد إدريس: الأدب العربي في شبه القارة الهندية حتى أواخر القرن العشرين، ط ١، عين للدراسات والبحوث الاجتماعية، ١٤١٨هـ / ١٩٩٨ م، ص ٢٠٣.

(٣) Elliot H. M.& John Dowson, The History of India as Told by its own Historians, ed. 1st ed. 1867. 2nd ed., Calcutta: Susil Gupta, 1956, vol. 12, pp. 56-99.

(٤) Elliot H. M.& John Dowson, OP. Cit. vol. 15, pp. 71-97.

(٥) الهروي، نظام الدين أحمد بخشي: طبقات اكبري، ج ١، ترجمه عن الفارسية أحمد عبد القادر الشاذلي، الهيئة العامة للكتاب، ١٩٩٥ م، ص ١٩٧. أحمد محمود الساداتي: تاريخ المسلمين في شبه القارة الهندوباكستانية وحضارتهم، ط ٣، مكتبة هضبة الشرق، ١٩٧٠ م، ص ١٤٠ : ١٤٥.

Lane Poole, Stanley: Mediaeval India under Mohammedan Rule, London, 1903, p 149.

(٦) Elliot H. M.& Dowson, John: OP. Cit. p 374.

(٧) محمود عرفة محمود: البحث التاريخي (دراسة منهجية تطبيقية)، دار الثقافة العربية، ١٩٩٨ م، ص ١٦٧.

(٨) ضياء برني: تاريخي فيروز شاهي، كلكته، ١٨٦٢ م، ص ٢٠-٢٤. محمود عرفة محمود: المرجع السابق، ص ٢٦٥ : ٢٦٧.

HAO. Moinul. Baranis History of The Tughuqs. Karachim. 1959, p15.

(٩) Elliot H. M.& John Dowson, OP. Cit. vol. 111, p 93, 94.

(¹⁰) Elliot H. M.& John Dowson, OP.Cit, vol. 111, p269.

(¹¹) محمود عرفة محمود: المرجع نفسه، ص ٢٦٨، ٢٦٩.

(¹²) رشيد الدين: تاريخ رشيدى، ص ١٧٢: ١٧٦. عبد الحي الحسني: نزهة الخواطر وبهجة المسامع والنواظر، ج ٤، ط ١، الهند، مطبعة مجلس دائرة المعارف العثمانية بجيدر آباد الدكن، ١٣٧١هـ / ١٩٥١م، ص ٤٦، ٤٧. عبد المنعم النمر: تاريخ الإسلام في الهند، ط ٣، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٠م، ص ١٧٥: ١٧٧.

Abu-L-Fazl: The Akbar Nama. Translated by Beveridge, H., Vol.1, New Delhi, 1989, p224: 254. Lane Poole, Stanley: OP.Cit., p192, 193.

(¹³) الساداتي: المرجع نفسه، ص ٢٧٥: ٢٧٨.

Zahiru d-din Muhammad Babur Padshah Ghazi: Babur -Nama. Translated by Annette Susannah Beveridge. Delhi. 1989.p xxviii.

(¹⁴) Zahiru d-din Muhammad Babur: OP. Cit. p74: 86. Elliot and Dowson:

OP. Cit, p219.

(¹⁵) Zahiru d-din Muhammad Babur: OP.Cit.p478:521.

(¹⁶) الساداتي: المرجع نفسه: ص ٢٧٥: ٢٨٣. دائرة المعارف الإسلامية، مج ٧،

(¹⁷) Abu-L-Fazl: OP. Cit, Vol.1, p234. ص ١٩٣.

(¹⁸) Gul-Badan Begam. Humayun-Nama: The History of Humayun by Translated by Annette S. Beveridge. New Delhi, Goodword, 2001, p1:5.

(¹⁹) روزيه موكمينوفا: المرأة في آسيا الوسطى من القرن الخامس عشر وحتى منتصف القرن الثامن عشر، ترجمة عثمان مصطفى عثمان، ص ١٦٠.

(²⁰) Gul-Badan Begam: OP. Cit. P83,84.

(²¹) Jouhar: Thakiat Al Vakiat or Private Memoirs of The Emperor Humayun, Translated by Major Charles Stewart, Calcutta, 1904, p i-a.

(²²) Hameed ud-Din, Historians of Afghan Rule in India, Journal of the American Oriental Society, Vol. 82, No. 1 (Jan. - Mar., 1962),p.45: 48.

(²³) Abdu Rahim, Mohammad: Social and Cultural History of Bengal, Daccan, 1959, vol.1, p.xxiii.
Hameed ud-Din, OP. Cit., P.49, 50.

(²⁴) Abu-L-Fazl: OP. Cit., Vol.1, p.1,2.

(²⁵) الهروي: طبقات أكبرى، ج ١، ص ٥.

(²⁶) Elliot H. M.& John Dowson, OP. Cit. vol. 14. p70.

(²⁷) Elliot H. M.& John Dowson, OP. Cit, vol. 6, pp.120-132.

(²⁸) Devare: A Short History of Persian literature, At The Bahmani, The Adil shahi and The Qutbshahi courts, Poona. Encyclopaedia Britannica Eleventh Edition, a publication now in the Public Domain. public domain

(²⁹) بارتولد: تركستان من الفتح العربي حتى الغزو المغولي، ترجمة صلاح هاشم، الكويت، ١٩٨١م، ص ٨٣.

(³⁰) الثعالبي، أبي منصور عبد الملك (ت ٤٢٩هـ): يتيمة الدهر في محاسن أهل هاشم، الكويت، ١٩٨١م، ص ٨٣.

(³¹) العتبي: تاريخ يميني، ج ١، طبعة جمعية المعارف، ١٤٨٦هـ، ص ٥٣.

(³²) محمد السيد جمال الدين، أحمد السيد السعيد الخولي، محمد السعيد عبد المؤمن: دراسات ومختارات فارسية، ط ١، دار الرائد العربي للطباعة والنشر، ١٩٧٥م، ص ٦٠، ٦١.

(³³) Elliot H. M., John Dowson: OP. Cit., vol. 15, pp. 124, 125.

(^{٣٤}) المعبري، زين الدين: تحفة المجاهدين في بعض أخبار البرتغاليين، حققه وقدم له وعلق عليه أمين توفيق الطيبي، ط ١، طرابلس، كلية الدعوة الإسلامية، ١٣٩٧هـ / ١٩٨٧م، ص ٣ : ٥.

(^{٣٥}) زبيد أحمد: الآداب العربية في شبه القارة الهندية، ص ١٨٢، ١٨٣.

(^{٣٦}) عصام الدين عبد الرؤوف الفقي: بلاد الهند في العصر الإسلامي، دار الفكر العربي، ١٤٢٣هـ / ٢٠٠٢م، ص ١٦٣.

(³⁷) Bayley, Edward Clive: The Local Dynasties, Gujrat, Partially based on A Translation by The Late Dowson, John; London, 1886, p 1,2.

(^{٣٨}) أبو تراب ولي: تاريخ كجرات، كاليكوت، ١٩٦٥م، ص ١، ١. عبد الحي الحسيني: نزعة الخواطر، ج ٥، ص ١٤.

(^{٣٩}) الآصفي، عبد الله محمد بن عمر المكي الآصفي الفخاني (توفي بعد ١٠٢٠هـ): ظفر الواله بمظفر وآله في تاريخ الكجرات، ج ٢، نشرة ي. دنسن رس، لندن، ١٩١٠م، ص ٤٤٨ : ٤٥٠، ٦٢٥، ٦٣٥. زبيد أحمد: المرجع نفسه، ص ١٨٥. عبد الحي الحسيني: المرجع نفسه، ج ٥، ص ٣٥٠ : ٣٥٢.

(^{٤٠}) الآصفي: المصدر نفسه، ج ٢، ص ٦٣٤. زبيد أحمد: المرجع نفسه، ص ١٨٥، ١٨٦.

(^{٤١}) زبيد أحمد: المصدر نفسه، ص ١٨٦.

(⁴²) Salim, Ghulam Husain. The Riyazu S Salatin, Translated from the original Persian by Maulavi Abdus Salam, M.A., Calcutta, 1902.P.2.3.

(⁴³) Fathnamah-I Sind, published by Institute of Islamic History, Culture and Civilization, Firist Edition, Islamabad, Pakistan, p. 47, 48.

(⁴⁴) Mohamed Masoom Name, The History of Sind, translated from the original Persian by Major George Grenville Malet, 1846, p. 2,3.

(⁴⁵) Hameed ud-Din, OP. Cit., P. 45.

(^{٤٦}) الكتبي، محمد بن شاكر: فوات الوفيات، مج ١، تحقيق إحسان عباس، بيروت، دار صادر، ١٩٧٤م، ص ١٦١.

(^{٤٧}) محمود عرفة محمود: البحث التاريخي، ص ٢٥٥.

(^{٤٨}) الصفدي، صلاح الدين خليل بن أبيك: الوافي بالوفيات، ج ٨، ط ٢، بيروت، دار صادر، ١٤٠٢هـ / ١٩٨٢م، ص ٢٥٤.

(^{٤٩}) ابن فضل الله العمري: مسالك الإبصار في ممالك الأمصار، تحقيق محمد سالم بن شديد العوفي، القاهرة، مطبعة المدني، ١٤١١هـ / ١٩٩٠م، ص ١٠١ : ١٠٤.

(^{٥٠}) ابن تغري بردي، جمال الدين أبي المحاسن يوسف: النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة، ج ١٤، الهيئة العامة للتأليف والنشر، ١٣٩١هـ / ١٩٧١م، ص ١٤٩.

(^{٥١}) القلقشندي: صبح الأعشى في صناعة الإنشاء، ج ٥، القاهرة، ١٩١٣م - ١٩١٧م، ص ٨٤.

(^{٥٢}) سيد مقبول أحمد: العلاقات العربية الهندية، تعريب نقولا زيادة، بيروت، الدار المتحدة للنشر، ١٩٧٤م، ص ١٠٣، ١٠٤.

Misra S.C.: Muslim Communities in Gujarat, London, 1961, p5.

(^{٥٣}) المسعودي: مروج الذهب ومعادن الجوهر، ج ١، القاهرة، مطبعة بولاق، ١٢٨٣هـ، ص ١٥٧.

(^{٥٤}) المسعودي: المصدر نفسه، ج ١، ص ٨٢.

(^{٥٥}) الاضطخري: المسالك والممالك، تحقيق محمد جابر عبد العال، مراجعة محمد شفيق غربال، الجمهورية العربية المتحدة سلسلة تراثنا، وزارة الثقافة والإرشاد القومي، ١٩٦١م، ص ١٠٢.

(^{٥٦}) ابن حوقل النصيبي: صورة الأرض، ط ٢، ليدن، مطبعة بريق، ١٩٦٧م، ص ٢٢٠.

(^{٥٧}) أسس الداعي الفاطمي "جلم بن شيبان" دولة إسماعيلية في الملتان سنة ٣٥٤هـ / ٩٦٥م، تولى حكمها باسم الخليفة الفاطمي في مصر، وضرب السكة باسم الخليفة الفاطمي، كما دعا له في خطبة الجمعة. الداعي عماد الدين إدريس: تاريخ الخلفاء الفاطميين بالمغرب (القسم الخاص من كتاب عيون الأخبار)، تحقيق محمد اليعلاوي، ط١، بيروت، دار الغرب الإسلامي، ١٩٨٥م، ص٦٥٨: ٦٢٦. عبد الله محمد جمال الدين: التاريخ والحضارة الإسلامية في الباكستان، القاهرة، دار العدالة للنشر، ١٩٩٩م، ص١٤٢-١٤٣.

(^{٥٨}) أسس "عمر بن عبد العزيز الهباري" زعيم العرب التزارية الدولة الهبارية في المنصورة سنة ٢٤٠هـ / ٨٥٤م، وظل أبناؤه يتوارثونها من بعده مع تبعيتهم للخلافة العباسية. وفي نفس الوقت قامت دولة عربية أخرى في الملتان هي الدولة السامية التي أسسها محمد بن القاسم بن منبه السامي سنة (٢٨٠هـ / ٨٩٣م)، وبذلك انقسم الحكم العربي في المسند لدولتين شبه مستقلتين عن الخلافة ابتداء من عام ٢٤٠هـ / ٨٥٤م. البلاذري: فتوح البلدان، تحقيق طه عبد الرؤوف سعد وعمرو أحمد عطوة، إسكندرية، دار ابن خلدون، (د.ت)، ص٤٦١. اظهر المباركجوري: الهند في عهد العباسيين "من بداية عهد العباسيين إلى نهاية عام ٣٤٠هـ"، القاهرة، دار الأنصار، ١٣٩٩هـ، ص٥٨، ٥٩. عبد الله مبشر الطرازي: موسوعة التاريخ الإسلامي والحضارة الإسلامية لبلاد الهند والبنجاب في عهد العرب، ط١، جدة، عالم المعرفة، ١٩٨٣م، ص٢٩٥.

(^{٥٩}) ابن حوقل: المصدر نفسه، ص٢٢١.

Stern, Studies in Early Ismailism. Leiden, 1983, p.184.

(^{٦٠}) الإدريسي: نزهة المشتاق في اختراق الآفاق، مج١، مكتبة الثقافة الدينية، (د.ت)، ص٩٨.

(^{٦١}) ياقوت الحموي: معجم البلدان، مج٣، بيروت، دار صادر، ١٩٨٤م، ص٤٤٠.

(^{٦٢}) القزويني: آثار البلاد وأخبار العباد، بيروت، دار صادر، (د.ت)، ص٩٥ : ٩٧.

(^{٦٣}) ماركو بولو: رحلات ماركو بولو، ترجمة عبد العزيز جاويد، الهيئة العامة للكتاب، ص٧٢ : ٧٥.

(٦٤) ابن بطوطة: تحفة النظار في غرائب الأمصار وعجائب الأسفار، تحقيق عبد الغني شاكر، ج ١، ط ١، القاهرة، مطبعة وادي النيل، ١٢٨٧هـ، ص ص ٦٩ : ٧١، ١٠٣.

(٦٥) عبد الرحمن حميدة: إعلام الجغرافيين العرب ومقتطفات من آثارهم، دار الفكر دمشق، ١٤١٦هـ / ١٩٩٥م، ص ٦١٥، ٦١٦. عبادة كحلية: عن العرب والبحر، مكتبة مدبولي، القاهرة، ١٤١٠هـ / ١٩٨٩م، ص ٧٣، ٧٤.

Sayyd Maqbul Ahmad: A History of Arab - Islamic Geography, Amman, 1416 A.H/ 1995 A.D. p.234.

(٦٦) أحمد بن ماجد: ثلاث راهمات مجهولة، أعاد نشرها فؤاد سيزكين في الجغرافيا الإسلامية، ج ١٩٩٢، ٢٠م، ص ٣.

Sayyd Maqbul Ahmad: OP. Cit.p.235.

(٦٧) Longworth Dames: The Portuguese and Turkes in The Indian Ocean, Journal of The Royal Asiatic Society, 1921 .Part 1, January. P.23.

Sayyd Maqbul Ahmad: OP. Cit.p.ttA.

(٦٨) Sayyd Maqbul Ahmad: OP. Cit., p. 249,250.

(٦٩) Oldham.W: Sidi Ali Shelebi in India (1554-1556 A.D), Edited by Fuat Sezgin .Islamic Geography, vol. 6, Reprinting of Studies on The Works of The Ottoman Admiral Sidi Ali, Frankfurt, 1992, p. 449.

Sayyd Maqbul Ahmad: OP. Cit. p. 249.

(٧٠) Sayyd Maqbul Ahmad: OP. Cit. p. 249

(٧١) Hammer,Joseph Von"Translator": Extracts from The Mohit,a Turkish Work on Navigation in India Seas.Journal of The Asiatic Society, November, 1843, Edited by Fuat Sezgin .Islamic Geography, vol.6, Reprinting of Studies on The Works of The Ottoman Admiral Sidi Ali, Frankfurt, 1992, P. 2, 9, 27 : 29.

(٧٢) Hammer: OP. Cit. p 1.

Oldham.W: OP. Cit., p. 455, 456.

- (^{٧٣}) زبيد أحمد: الآداب العربية في شبه القارة الهندية، ص ٢٠٠ : ٢٠٣.
- (^{٧٤}) أحمد رمضان أحمد: تطور علم التاريخ الإسلامي حتى نهاية العصور الوسطى، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٨٩م، ص ٢١٠.
- (^{٧٥}) عبد القادر بن شيخ العيدروس: النور السافر في أخبار القرن العاشر، تحقيق أحمد جالو، محمود الأرنؤوط، أكرم البوشي، ط ١، بيروت، دار صادر، ٢٠٠٠م، ص ١٣.
- (^{٧٦}) زبيد أحمد: المرجع السابق نفسه، ص ١٨٦ : ١٩٠.
- (^{٧٧}) عبد الحي الحسيني: نزهة الخواطر، ج ٥، ص ٣٣٩.
- (^{٧٨}) حسان الهند غلام على: سبحة المرجان في آثار هندوستان، الهند، ١٣٠٣هـ، ص ٤، ٥.
- (^{٧٩}) زبيد أحمد: المرجع نفسه، ص ٢٠٠.
- (^{٨٠}) يوسف إلياس سر كيس: معجم المطبوعات العربية والمعربة، ج ١، ص ٨١، ٨٢.
- Muhammad Ishaq, India Contribution To The Study of Hadith Literature, PKD, The University of Dacca, Pakistan. 1955, P 80, 86.
- (^{٨١}) أبو الفلاح عبد الحي بن العماد الحنبلي (١٠٨٩هـ): شذرات الذهب في أخبار من ذهب، ج ٧، تحقيق لجنة إحياء التراث العربي، بيروت، ذخائر التراث العربي، ص ١٥.
- (^{٨٢}) السخاوي: الضوء اللامع، ج ١، بيروت، دار الجيل، (د.ت)، ص ٣٠٥، ج ٥، ص ٢٥٤، ج ٦، ص ١٤٥، ج ١٠، ص ١٤٨، ١٥٠، ١٥٦.
- (^{٨٣}) البيروني: تحقيق ما للهند من مقوله مقبولة في العقل أو مذولة، ط ٢، بيروت، عالم الكتب، ١٤٠٣هـ / ١٩٨٣م، ص ١٦.
- (^{٨٤}) محمد الأنفر: نظرية المعرفة ومدى إسهام أبي الريحان البيروني في تحديد إطارها الاجتماعي، ضمن كتاب تونس وإيران قرون من التلاحح الحضاري، الدار التونسية للنشر، ١٩٧١م، ص ٧٤.
- (^{٨٥}) محمد عبد الحميد الحمد: حياة البيروني، ص ١٩٠، ٢٧٩.
- (^{٨٦}) محمود عرفة محمود: البحث التاريخي دراسة في المناهج. الأصول. تحقيق النصوص، دار الثقافة العربية، ١٤٢١هـ / ٢٠٠٠ - ٢٠٠١م، ص ٧٥.

(^{٨٧}) محمود عرفة محمود: المرجع السابق، ص ٨٤، ٨٥.

قائمة المصادر والمراجع:

أولاً: المصادر العربية:

- ١- الآصفي، عبد الله محمد بن عمر المكي الآصفي الفخاني (توفي بعد ١٠٢٠هـ):
ظفر الواله بمظفر وآله في تاريخ الكجرات، نشره ي. دنسن رس، ٣ مج، لندن،
١٩١٠م.
- ٢- أحمد بن ماجد: ثلاث راهمانجات مجهولة، أعاد نشرها فؤاد سيزكين في موسوعة
الجغرافيا الإسلامية، ج ١٩٩٢، ٢٠م.
- ٣- الإدريسي: نزهة المشتاق في اختراق الآفاق، مكتبة الثقافة الدينية، (د.ت).
- ٤- الاضطخري: المسالك والممالك، تحقيق محمد جابر عبد العال، مراجعة محمد
شفيق غربال، الجمهورية العربية المتحدة سلسلة تراثنا، وزارة الثقافة والإرشاد
القومي، ١٩٦١م.
- ٥- ابن بطوطة: تحفة النظار في غرائب الأمصار وعجائب الأسفار، تحقيق عبد الغني
شاكرك، ط ١، القاهرة، مطبعة وادي النيل، ١٢٨٧هـ.
- ٦- البلاذري: فتوح البلدان، تحقيق طه عبد الرؤوف سعد وعمرو أحمد عطوة،
إسكندرية، دار ابن خلدون، (د.ت).
- ٧- البيروني: تحقيق ما للهند من مقولة في العقل أو مردولة، ط ٢، بيروت، عالم
الكتب، ١٤٠٣هـ / ١٩٨٣م.
- ٨- ابن تغري بردي، جمال الدين أبي المحاسن يوسف: النجوم الزاهرة في ملوك مصر
والقاهرة، الهيئة العامة للتأليف والنشر، ١٣٩١هـ / ١٩٧١م.
- ٩- الثعالبي: أبي منصور عبد الملك (ت ٤٢٩هـ): يتيمة الدهر في محاسب أهل
العصر، ط ١، بيروت، دار الكتب العلمية، ١٩٨٣ / ١٤٠٢هـ.
- ١٠- حسان الهند غلام على: سبحة المرجان في آثار هندوستان، الهند،
١٣٠٣هـ.
- ١١- ابن حوقل النصيبي: صورة الأرض، ط ٢، لندن، مطبعة بريل، ١٩٦٧م.

- ١٢- عبد القادر بن شيخ العيدروس: النور السافر في أخبار القرن العاشر، تحقيق أحمد جالو، محمود الارناؤوط، أكرم البوشي، ط١، بيروت، دار صادر، ٢٠٠٠م.
- ١٣- العتيبي: تاريخ يميني، طبعة جمعية المعارف، ١٤٨٦هـ.
- ١٤- عماد الدين إدريس: تاريخ الخلفاء الفاطميين بالمغرب (القسم الخاص من كتاب عيون الأخبار)، تحقيق محمد السعلاوي، ط١، بيروت، دار الغرب الإسلامي، ١٩٨٥م.
- ١٥- السخاوي: الضوء اللامع، بيروت، دار الجيل، (د.ت).
- ١٦- الصفدي، صلاح الدين خليل بن أبيك: الوافي بالوفيات، ط٢، بيروت، دار صادر، ١٤٠٢هـ / ١٩٨٢م.
- ١٧- ابن فضل الله العمري: مسالك الإبصار في ممالك الأمصار، تحقيق محمد سالم بن شديد العوفي، القاهرة، مطبعة المدني، ١٤١١هـ / ١٩٩٠م.
- ١٨- أبو الفلاح عبد الحي بن العماد الحنبلي (١٠٨٩هـ-): شذرات الذهب في أخبار من ذهب، تحقيق لجنة إحياء التراث العربي، بيروت، ذخائر التراث العربي.
- ١٩- القزويني: آثار البلاد وأخبار العباد، بيروت، دار صادر، (د.ت).
- ٢٠- القلقشندي: صبح الأعشى في صناعة الإنشاء، القاهرة، ١٩١٣م - ١٩١٧م.
- ٢١- الكتيبي، محمد بن شاكر: فوات الوفيات، تحقيق إحسان عباس، بيروت، دار صادر، ١٩٧٤م.
- ٢٢- ماركوبولو: رحلات ماركوبولو، ترجمة عبد العزيز جاويد، الهيئة العامة للكتاب.
- ٢٣- السعودي: مروج الذهب ومعادن الجوهر، القاهرة، مطبعة بولاق، ١٢٨٣هـ.

٢٤- المعبري، زين الدين: تحفة المجاهدين في بعض أخبار البرتغاليين، حققه
وقدم له وعلق عليه أمين توفيق الطيبي، ط ١، طرابلس، كلية الدعوة الإسلامية،
١٣٩٧هـ / ١٩٨٧م.

٢٥- ياقوت الحموي: معجم البلدان، بيروت، دار صادر، ١٩٨٤م.

ثانياً: المراجع العربية:

١- أحمد إدريس: الأدب العربي في شبه القارة الهندية حتى أواخر القرن العشرين،
ط ١، عين للدراسات والبحوث الاجتماعية، ١٤١٨هـ / ١٩٩٨م.

٢- أحمد رمضان أحمد: تطور علم التاريخ الإسلامي حتى نهاية العصور الوسطى،
الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٨٩م.

٣- أحمد محمود السادق: تاريخ المسلمين في شبه القارة الهندوباكستانية وحضارتهم،
ط ٣، مكتبة نهضة الشرق، ١٩٧٠م.

٤- اظهر المباركبوري: الهند في عهد العباسيين، من بداية عهد العباسيين إلى نهاية عام
٣٤٠هـ، القاهرة، دار الأنصار، ١٣٩٩هـ.

٥- بارتولد: تركستان من الفتح العربي حتى الغزو المغولي، ترجمة صلاح هشام،
الكويت ١٩٨١م.

٦- زيد أحمد: الآداب العربية في شبه القارة الهندية، ترجمه عن الإنجليزية وعلق عليه
عبد المقصود محمد الشلقامي، نهضة مصر، (د.ت).

٧- سيد مقبول أحمد: العلاقات العربية الهندية، تعريب نقولا زيادة، بيروت، الدار
المتحدة للنشر، ١٩٧٤م.

٨- عبادة كحيلية: عن العرب والبحر، مكتبة مدبولي، القاهرة، ١٤١٠هـ /
١٩٨٩م.

٩- عبد الرحمن حميدة: إعلام الجغرافيين العرب ومقتطفات من آثارهم، دار الفكر،
دمشق، ١٤١٦هـ / ١٩٩٥م.

١٠- عبد الله مبشر الطرازي: موسوعة التاريخ الإسلامي والحضارة الإسلامية
لببلاد السند والبنجاب في عهد العرب، ط ١، جدة، عالم المعرفة، ١٩٨٣م.

- ١١- عبد الله محمد جمال الدين: التاريخ والحضارة الإسلامية في باكستان، القاهرة، دار العدالة للنشر، ١٩٩١م.
- ١٢- عبد الوهاب عزام: اللغة الفارسية في الهند مجلة كلية الآداب، مج ٢، ٩٤، ديسمبر ١٩٤٧م.
- ١٣- عصام الدين عبد الرؤوف الفقي: بلاد الهند في العصر الإسلامي، دار الفكر العربي، ١٤٢٣هـ / ٢٠٠٢م.
- ١٤- محمد الأنفر: نظرية المعرفة ومدى إسهام أبي الريحان البيروني في تحديد إطارها الاجتماعي، ضمن كتاب تونس وإيران قرون من التلاقح الحضاري، الدار التونسية للنشر، ١٩٧١م.
- ١٥- محمد السيد جمال الدين، أحمد السيد السعيد الخولي، محمد السعيد عبد المؤمن: دراسات ومختارات فارسية، ط ١، دار الرائد العربي للطباعة والنشر، ١٩٧٥م.
- ١٦- محمود عرفة محمود: البحث التاريخي دراسة في المناهج. الأصول. تحقيق النصوص، دار الثقافة العربية، ١٤٢١هـ / ٢٠٠٠-٢٠٠١م.

ثالثاً: المصادر الفارسية:

- ١- أبو تراب ولي: تاريخ كجرات، كالكوت، ١٩٦٥م.
- ٢- ضياء برني: تاريخي فيروز شاهي، كلكتة، ١٨٦٢م.
- ٣- الهروي. نظام الدين أحمد بخشي: طبقات أكبرى، ترجمة عن الفارسية أحمد عبد القادر الشاذلي الهيئة العامة للكتاب، ١٩٩٥م.

رابعاً: المراجع الأجنبية:

- 1- Abu-L-Fazl: The Akbar Nama. Translated by Beveridge, H., New Delhi, 1989.
- 2- T. Abdu Rahim, Mohammad: Social and Cultural History of Bengal, Daccan, 1959.

- 3- Bayley, Edward Clive: The Local Dynasties, Gujrat, Partially based on A Translation by The Late Dowson, John; London, 1886.
- 4- Elliot H. M.& John Dowson, The History of India as Told by its own Historians, ed. 1st ed. 1867. 2nd ed., Calcutta: Susil Gupta, 1956.
- 5- Fathnamah-I Sind, published by Institute of Islamic History, Culture and Civilization, Firist Edition, Islamabad, Pakistan.
- 6- Gul-Badan Begam. Humayun-Nama: The History of Humayun by Translated by Annette S. Beveridge. New Delhi, Goodword, 2001.
- 7- Hameed ud-Din, Historians of Afghan Rule in India, Journal of the American Oriental Society, Vol. 82, No. 1 (Jan. - Mar., 1962).
- 8- Hammer, Joseph Von "Translator": Extracts from The Mohit, a Turkish Work on Navigation in India Seas, Journal of The Asiatic Society, November, 1843, Edited by Fuat Sezgin, Islamic Geography, vol. 6, Reprinting of Studies on The Works of The Ottoman Admiral Sidi Ali, Frankfurt. 1992.
- 9- Lane Poole, Stanley: Mediaeval India under Mohammedan Rule, London, 1903.
- 10- Longworth Dames: The Portuguese and Turkes in The Indian Ocean, Journal of The Royal Asiatic Society, 1921, Part 1, January.
- 11- Misra S.C: Muslim Communities in Gujarat, London, 1961.
- 12- Mohamed Masoom Name, The History of Sind, translated from the original Persian by Major George Grenville Malet, 1846.

- 13- Muhammad Ishaq, India Contribution To The Study of Hadith Literature, PH.D, The University of Dacca, Pakistan, 1955.
- 14- Oldham,W: Sidi Ali Shelebi in India (1554-1556 A.D), Edited by Fuat Sezgin ,Islamic Geography, vol. 1. Reprinting of Studies on The Works of The Ottoman Admiral Sidi Ali, Frankfurt, 1992.
- 15- Salim, Ghulam Husain. The Riyazu S Salatin, Translated from the original Persian by Maulavi Abdus Salam. M.A., Calcutta, 1902.
- 16- Sayyd Maqbul Ahmad: A History of Arab - Islamic Geography, Amman. 1416 A.H/1995A.D.
- 17- Stern, Studies in Early Ismailism. Leiden, 1983.
- 18- Zahiru d-din Muhammad Babur Padshah Ghazi: Babur – Nama Translated by Annette Susannah Beveridge, Delhi, 1989.